

Salazarin seuraaja



DR. CAETANO

Antonio Salazar, Portugalin pääministeri, ei enää tule riittävästi toipumaan aivovamastaan jonka halvauskohtaus hänelle aiheutti. Hänen tilalleen on valittu Marcello Caetano. Caetano vannoo virkavalansa tänään, perjantaina.

2 pankkiryöstäjää kuoli

Kaksi pankin ryöstäjä yrittänyt tulla mietä menetti henkensä viime tiistaina Providencessa, R. I. Yksi rosvosta ammittiin pankissa, toinen ulkona, kolmas mies haavoitui, neljäs pidettiin ehjin nahoin. Poliisit olivat saaneet vihä ryöstösuunnitelmasta ja olivat valmiina.

Filibusteerajat työssä

Filibusteerit on käynnistänyt Abe Fortasin nimitystä vastaan. Filibusteerit alkoi keskiviikkona melkoisen odottamatta, alkulaukauksena pidettiin sitä "onnellomuutta" että Fortas oli ottanut vastaan \$15,000 korvaukseksi luennostaan, vaikka kuului jo yliolkeuden jäsenyyteen.

Lapsi näki taturin

Viisivuotias Dawn Potter oli autotallalla vanhempiensa kanssa Kenmarin lähellä, N.D. Akkia pikkutyttö huusi: "Isä, lentokone putosi." Isä vastasi: "Ei, se vaan lasketu alas. Kone on kitoradalla." Tyttö väitti: "Ei, multa lentää ilmaan, kone kaatui." Mr. Wayne Potter käisi autonsa ja saapui onnettomuuspaikalle juuri sopivasti vetäkkeeseen. Sen, Lee Christensenin pois sirpaleista, senaattori oli loukkaantunut vaikeasti.

Kuollut tuli kotiin

Kersantti James O. Williams, 23 v., Detroit, ilmoitettiin kuolleeksi Vietnamin viime torstaina, seuraavana päivänä tieto vahvistettiin sähköllä, mutta saman päivän iltapöydällä Williams saapui lomalle kotiin. N. 50 sukulaista oli häntä vastaan lentokentällä. Armeija oli sotkenut miehen erään toisen samaan joukkoon kuuluneen kanssa.

FIIA peruutettu

U. S. ilmavoimat on määrännyt kaikki FIIA pommituskoneet pidettäväksi lennoista lähempiä tarkastuksia varten. Määräys annettiin kun viime tiistaina jo yhdeksäs FIIA tuhoutui Las Vegasin lähellä olevalla Nellis kentällä. Määräys on vuoden sisällä jo kolmas samanlainen, se pidättää kenttällä kaikkiaan 90 konetta, niitten kuuluu myöskin 20 Nellis kenttällä ja viisi Thailandissa Vietnamin varten olevaa konetta.

\$500-milj. vähennys Medicaidiin

Senaatti vähensi \$500-miljoonaa Medicaidi rahoitusta. Vähennys on saanut aikaan suuren kuuhunan sekä hallituksen että valtioiden huoltovirkailijoiden keskuudessa, valkakaan ei uskota että senaatin vähennys saa alahuoneesta hyväksymisen.

"Ansoja poliisille"

U.S. yleislakimies Nicholas Katsenbach varoitti poliisikuntaa keskiviikkona kehoittaen sitä olemaan valppaana niin ettei se lanke "mielenosoittajien viritämiin ansoihin." Poliisin käyttäytyminen mellakoiden kuitistamisessa voi helposti muodostua juuri siksi "mikä on mielestä agitaatoreille" ja jota he juuri odottavat saadakseen syyttää poliisia "kovakouraisuudesta ja raakuudesta."

Mexico Cityssä tapellaan

Mexico Cityssä on ollut jatkuvasti koko viikon ajan rajuja ylioppilasmellakoita, kaikkiin 17 ihmistä kuollut, yksi uhreista on 9-vuotias poika. O-piskelijat ovat hyökänneet rajusti sotilasmielitystä vastaan polyteknisessä opistossa. Taistelut levisivät

Kremlin-matka siirtyi jälleen

PRAHA - Tshekkoslovakian johtajien suunniteltua Moskovan-matkaa on lykätty jälleen, mutta lykkäyksen syytä ei ole ilmoitettu virallisesti, kerrottiin asiantuntevalta taholta Prahassa maanantaina. Vierailu saattaa tapahtua kahden-kolmen päivän kuluttua tai ehkä vasta ensi viikolla, kerrottiin samalta taholta.

Aiemmin oltiin siinä käsityksessä, että matka, jonka oli alkuun määrätty tapahtua viime perjantaina, oli siirretty tämän viikon tiistaihin.

Presidentti Ludvik Svoboda johtaa luultavasti Moskovaan matkustavaa valtuuskuntaa, mutta kansalliskokouksen puheenjohtaja Josef Smrkovsky ei osallistune vierailuun tällä kertaa, sanottiin erästä arvovaltaisesta lähteestä.

Matkaan osallistunevat puoluejohtaja Alexander Dubcek, pääministeri Oldrich Cernik, Slovakian kommunistipuolueen ensimmäinen sihteeri Gustav Husak ja puhemehistön jäsen Zdenek Mlynar. Puhemehistön jäsen ja Etelä-Määrin kommunistipuolueen sihteeri Josef Spacek osallistuu ehkä myös matkaan.

Kansalliskokouksen puheenjohtaja Josef Smrkovsky esitti toivomuksen, että Tshekkoslovakia voisi jatkaa viime tammi-kuussa aloitettua vapaamielistä linjaa.

Hän sanoi olevan erittäin tärkeää, että Moskovan-sopimuksen määräykset pannaan täytäntöön. Hän tähdensi, että näiden määräysten täytäntöönpanon on ehdottoman välttämätöntä, vaikka ne eivät olisikaan kansalle mieluisia.

Jugoslavian miehitys johtaisi suursotaan

BELGRAD -- Presidentti Tito on sitä mieltä, että Jugoslavian joutuminen vieraiden joukkojen miehittämisiksi samalla tavoin kuin Tshekkoslovakia on "epätodennäköistä, mutta mahdollista," sanoi valtiopresidentti lähellä olevat lähteet maanantaina.

Lähteet selostivat presidentti Titon suhtautumista Jugoslavian ja Varsovan liiton maiden välisen jännityksen kasvun. Lähteet sanoivat presidentin uskovan, että hyökkäys Jugoslaviaa vastaan johtaisi enemmän tai myöhemmin maailmansotaan. Tito palautti mieleen hänen ja Stalinin väliset keskustelut, joissa selvisi, että Stalin harkitsi hyökkäystä Jugoslaviaan vuonna 1950, mutta pidättäytyi kuitenkin hyökkäämästä suuren riskin vuoksi. Nykyisin tällainen hyökkäys olisi ajateltavissa vain siinä tapauksessa, että Neuvostoliiton kommunistien puoleen keskuksessa voimasuhteissa tapahtuisi muutos, sanoi Tito lähteiden mukaan.

Belgradissa olevat neuvostoliittolaiset diplomaatit ovat samaan aikaan jatkaneet vakuutteluaan, ettei Neuvostoliitto hyökkää Jugoslaviaan. Neuvostoliittolaisten ovat tähdenneet, että Jugoslavia samoin kuin Romania ovat edelleen sosialistisia maita, joissa kommunistien puoleen johtava asema ei ole kyseenalainen - päinvastoin kuin Tshekkoslovakiassa ennen miehitystä.

Kaappaukset aiheuttavat hämmennystä Havannassa

HAVANNA -- Cuban uskotaan olevan hämmennyt alueellaan tapahtuvien ilmarosvoisten uudesta aallosta, joka sunnuntaina huipentui kahden Columbialaisen matkustajakoneen kaappaukseen kolmen tunnin kuluessa. Perjantaina lähtien Cuban oli pakotettu laskeutumaan kolme lentokonetta, ja koko kuluvaan vuoteen aikana kaappauksia on ollut 19.

Vaikka Cuban hallitus ei ole tähän asti ryhtynyt oikeudellisiin toimiin kaappaajia vastaan, sen tiedetään olevan huolestunut kaappausten yleistyisestä. Viime perjantaina Cuba ilmoitti Kansainvälisen siviili-ilmailujärjestön kokouksessa Buenos Airesissa, että se on valmis tukemaan kansainvälisiä toimia kaappausten estämiseksi.

ATEENA -- Kreikan armeijan tukema hallitus vapautti maanantaina entiset pääministeri Giorgios Papandreoun ja Pannaioits Kanellopoulosin, jotka olivat olleet kotiaarestissa huhtikuusta lähtien.

MOSKOVA

Zond-5 on ensimmäinen avaruusalus, joka on kiertänyt kuun ja palannut maahan mukanaan suuri määrä tieteellisiä tietoja. Alus saapui maan ilmakehään lauantaina kello 17.54 Suomen aikaa 11 000 metrin sekuntinopeudella ja laskeutui suunnitellulle alueelle Intian valtameressä kello 18.08 Suomen aikaa. Laskeutumisalue on suunnilleen Etelä-

Bostonissa mustien koulumellakoita



Päivän tunnusmerkki tänäkin; poliisit viedä retuuttavat rimpuilevaa ja huutavaa mielenosoittajaa "parempaan talteen" Washington ja Walden katujen risteyksessä, Dorchesterissä. Mika Valtari oli vasta profetta kun puhui "Kurittomasta sukupolvea."

BOSTON - Neljä päivää yhtämittaa kestänyt oppilaiden vastalauseliike johti viime keskiviikkona yhteenottoihin mustien oppilaiden ja poliisien välillä Dorchesterissä. Mustat pitivät aamupäivällä Franklin puistossa joukkokokouksen.

Nujakoissa sai ainakin parikymmentä ihmistä sen verran vammoja että oli turvaututtava sairaala-apuun, 8 siviiliä ja 9 poliisia saivat mennä kotiin sidonnan jälkeen mutta kolme siviiliä jätettiin sairaalaan.

Kuvernööri Volpe oli Los Angelesissa mutta piti tilannetta niin vakavana että päätti keskeyttää poliittisen matkansa ja palata Bostoniin.

Kaikesta huolimatta sanottiin että kaikki koulut avataan torstainakin tavalliseen tapaan. Mutta New Urban League johtajat vaativat keskiviikkoiltaana pitämässään kokouksessa että kaikki mustat oppilaat sekä heille myönteelliset valkoiset pysyvät poissa kouluista siihen saakka kunnes tilanne "normalisoituu."

Tilanne kehittyi erittäin vakavaksi. Volpe saapui takaisin torstaiaamuna. Kuljeskelevat neekerinuooret ryöstivät, varastivat ja tappelivat. Yksi mies on kuollut pieksännän uhrina. Yhtä miestä lyötiin pesäpallomailalla päähän, nuorten yrittäessä ryöstää myymälää.

Entinen koulukomitean puheenjohtaja Louise Day Hicks joutui n. 100 neekerin takaa-ajon uhriksi Mustan vallan kokouksessa. Keskiviikkoiltojen kahakka syntyi Jeremiah Burke koulun edustalla. Mustat pitivät kaksi tuntia kestäneen joukkokokouksen, "valkoine lehdissä" oli kielletty pääsemästä kokoukseen.

Koulun ovet olivat lukitut, muutamat ryhtyivät murtamaan auki ovia "vapauttaakseen" sisällä olevat tytöt.

BOSTON - Kaupunginjohtaja White hylkäsi viime tiistaina koulukomitean pyynnön. Massan kansalliskaartin määräämisestä hälystyttiään, kaupungin koulussa kauttaaltaan oli ollut koko päivän kestäneitä levottomuuksia.

Koulukomitea oli päättänyt pyytää kansalliskaartilaita hyllyttämistä yksimielisen äänestyksen perusteella. Mustat oppilaat olivat toimeenpanneet levottomuuksia kaikkiaan yhdeksässä kaupungin koulussa.

Koulukomitea oli pitänyt tiistai-iltana erikoistunnon päivällä tapahtuneiden häiriöiden takia. Oppilaat olivat polttaneet solmioitaan, vastalauseksi koulujen pukeutumis-määräyksiä kohtaan, ikkunoita oli rikottu, opettajia vastaan oli hyökätty, ammonlakkipom-

meja heiteltä ja annettu väärää palohälytystä Roxburyn ja Brightonin kouluissa.

Jo klo 8:45a. alkoi English High koululla ensimmäinen rettelöinti, n. 100 mustaa ja 200 valkoista oppilasta oli kokoonnut koulun ulkopuolelle. Monet valkoiset polttivat solmionsa. Rettelöinti levisi siitä Brightonin korkeakoululle, missä mustat oppilaat heittelivät kiviä poliiseja ja palomiehiä kohti.

Kuuhunta alkoi jo viime perjantaina, kun eräät English High oppilaat vaativat oikeutta käyttää afrikkalaisia pukua ja muodostaa mustien ryhmittymän koulussa.

English High on suostunut mustien oppilaiden vaatimukseen käyttää värikästä, solmiotonta "dashikista", afrikkalais-mallista löysää paitaa. Mutta Afro-American klubin perustamiseksi on pantu ehdoksi että valkoistenkin on sallittava liittyä siihen.

Brightonin koululla n. 100 mustaa oppilasta piiritti koululla olevat 10 virkapukuista poliisia, huudellen: "Minä olen musta ja olen siitä ylpeä." Koulun takana oli syytetty ruohopalo. Kolmen paikalle rientävän palauton oli pakko pysähtyä kun nuorukaiset asettuivat istumaan etumaisen auton tieltä. Poliisi veti pojat pois tieltä.

Myöhemmin heittelivät pojat kiviä poliiseja ja palomiehiä näiden yrittäessä pitää järjestyä.

Palokunta sanoi saaneensa päivän mittaan 16 väärää hälytystä.



GRRR!

Vaalinuotan veto

Hubert Humphrey

LOS ANGELES - Varapresidentti Hubert H. Humphrey esitti keskiviikkona kahdelle kilpailijalleen, Richard Nixonille ja George Wallacelle vaatimuksen yhteisen puhematkan järjestämisestä yli koko maan. Humphrey huomautti että tällaisen matkan järjestelyllä noudatettaisiin historiallista perinnettä, Lincoln ja Douglas taistelivat aikoinaan tällä tavoin kannattajiensa äänistä.

Humphrey sanoo että ehdokkaiden tulee esiintyä samassa tilaisuudessa ja samalla paikalla, niin että marrask. 5. päivänä ei äänestäjien tarvitse olla eksytettyjä sillä kuka on pitänyt häikäisevempiä ja hämääntävempiä vaalipuheita, kenellä on eniten rahaa tai kenellä on eniten iskulauseita.

Humphrey tekiesityksensä Pepperdine Collegessa, jossa oli läsnä 200 ylioppilasta. Aikaisemmin samana päivänä puhuessaan vanhemmille ihmisille järjestetyssä tilaisuudessa, Humphrey lupasi korottaa eläkemaksuja 50:llä prosentilla jos pääsee presidentiksi.

NIXON:

DENVER - Richard M. Nixon sanoi keskiviikkona että republikaanit ovat "rauhan pitäjiä, eivät ainoastaan rauhasta puhujia."

Vakuudeksi Nixon vetesille demokraattien "syntilistan" jolla hän yritti todistaa että demokraattien johto on vienyt maan suurin valkeuksiin sekä kotimaassa että muualla maailmassa. Tämän johdosta, sanoi Nixon, äänestäjien tulisi marrask. 5 p. suorittaa uurnilla "rauhallinen vallankumous."

Nixon letkautti Humphreyn sanoihin, joissa HHH on sanonut voivansa ylpeydellä osoittaa saavutuksiin varapresidenttikampanaan, Nixon kysyy voiko Humphrey "ylpeillä" huomauttaen samalla että HHH unohtaa että hänenkin, (Nixon) voisi myöskin olla ylpeä ajasta jolloin oli varapresidenttinä.

Nixon muistutti että presidentti Eisenhower lopetti yhden sodan ja piti maan irti sodista kahdeksan vuotta, ja hän (Nixon), voi olla ylpeä siitä että sai palvelua maata sellaisena aikana jolloin maailma ei ollut nykyisen kaltaisia väkivaltaisuuksia eikä tarvinnut elää pelossa.

MUSKIE:

WASHINGTON, Pa. - HHH varamiesehdokas Edmund S. Muskie käisi keskiviikkona herjaushuutojen myrskyssä. Herjaukset olivat myrskyisiä.

Muskie oli kiertomatkalla alueella missä kolmannen puolueen ehdokkaalla, George Wallacella, sanotaan olevan vahvan kannatuksen, mahdollisesti jopa 50 pros. terästyöläisten keskuudessa. Muskie joutui kaartin oikeustalon edustalla vastakkain rajun mielenosoittajaryhmin kanssa. Mielenosoittajat huusivat kuorossa: "Stop the War, stop the war!", kun Muskie astui korokkeelle, väsyneenä ja ääni käheänä. Kadun toisella puolella oli neljä Wallacen kannattajaa julisteineen antamassa tukea mielenosoitukselle.

Lähellä koroketta seisova paikallinen demokraatti huusi Muskiele: "Anna niille helvettiä, me olemme puolellasi."

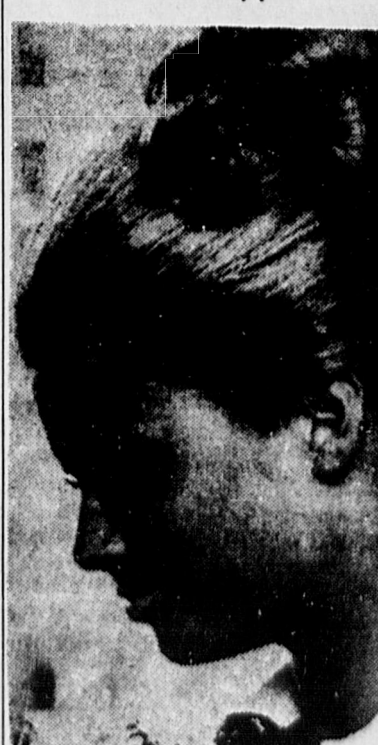
Muskie nojasi katteeseen äänestämässä koko minuutin ajan. Sitten hän lausahi: "Ei, en ole koskaan pitänyt huotokilpailua kenenkään kanssa enkä aio aloittaa nytäkään."

Muskie sanoi haluavansa kertoa Humphrey-Muskie kampanjasta, johon mielenosoittajat huusivat: "Sinulla on tilaisuus, meillä ei."

Muskie teki pikapäätöksen, hän sanoi antavansa mielenosoittajien valitsemalle henkilölle 10 minuuttia häiritsemättöä aikaa ja lupasi kuunnella kaikella tarkkaavaisuudella.

Vastavuoroksi oppilaiden, jotka olivat Jeffersonin ja Washingtonin opistoista, piti kuunnella häntä. Mielenosoittajat työnsivät esille hämillistystä 21 vuotiaa Rick Brodya.

Leena Brusiinista Miss Eurooppa



BRAZZAVILLE, 23.9. Leena Brusiinista voitti sunnuntai-iltana Miss Eurooppa-kilpailut Kongon pääkaupungissa Kinsassaa. Uutinen voitosta saapui Brazzavillestä, yksityiskohtia ei tiedetä, koska kansainvälinen lehdistö on boikotoinut kilpailuja. Ulkomaiset lehtimiehet ovat valittaneet Kongon presidentille Joseph Mobutulle, että kilpailujen järjestäjät ovat kohdelleet heitä huonosti.

Kuunkiertäjä Zond-5 palasi

Afrikan ja Länsi-Australian puolivälissä.

Alus liikkui ilmakehässä aerodynamiikan jarrutuksen aikana ballistista rataa pitkin, ja loppujarrutus tapahtui laskeutuksen avulla. Asema tieteellisine laitteineen nostettiin sunnuntaina merestä neuvostoliittolaiseen

etsintäalukseen.

Zond-5:n lennon aikana tehtiin tieteellisiä avaruustutkimuksia kuun ympäristössä, ja paluu maahan tapahtui toisella kosmisella nopeudella (11 000 m/s). Alusta ohjattiin maasta antamalla aluksen laitteille käskyjä suunnan muuttamiseksi ja

maan pinnalle palauttamiseksi. Zond-5:n ohjauksjärjestelmä ja radiotekniset laitteet toimivat lennon aikana moitteettomasti, ja aluksen tieteellisten avaruustutkimusten ja sen laitteiden kokeilun ohjelma on toteutettu täydellisesti.

Automaattisen Zond-5 aluksen onnistunut lento on

neuvostoliittolaisen tieteen ja tekniikan huomattava saavutus. Nyt on ratkaistava uusi tieteellisten ongelmien avattu laajat näköalat avaruuden ja aurinkokunnan tähtien tutkimuksille automaattisilla avaruusaluksilla, joiden tutkimusmateriaali voidaan palauttaa maahan.

RAIVAAJA

(THE PIONEER) - Established 1906

Published Tuesday and Friday by the
Raivaaja Publishing Company48 Wallace Avenue, Fitchburg, Mass. 01420
Phone 343-3822

Second class postage paid at Fitchburg, Mass.

TOIMITTAJAT

Savele Syrjä Lempi Ikävalko

Tilauksinnat Yhdysvalloissa ja Canadassa
Vuosikerta \$12.00 - Puoli vuotta \$7.00 - Kolme kk. \$4.00
Suomeen: Vuosikerta \$16.00 - 6 kk. \$8.00
Single Copies 10c

Maailmalla ei ole omaatuntoa

YK jota kerran pidettiin parhaimpana toivona maailman rauhan ylläpitämiseksi, kokoontui viime tiistaina 23. yleisistuntoonsa ilmapirissä, jossa on hyvin vähän toivota maailman järjestykselle ja kansainväliselle rauhalle ja oikeudelle, joita ajakseen kansainjärjestö perustettiin.

Nykymaailmamme näyttää hyvin "mustalta ja synkältä", sanoi YK:n sihteeri toisella viikolla pidetyssä puheessaan, jossa hän arvosteli suurten valtojen käyttäytymistä ja vetosi pieniin maihin jotka muodostavat valtaosan osan YK:n 124:stä jäsenestä, kehoittaen muodostamaan "voimakkaan ja johtavan kolmannen voiman, joka voisi palvella ihmiskuntaa omantunnon äänenä."

U Thant kehoitti pieniä valtioita hyväksymään päätöslauseen jossa vaadittaisiin Pohjois Vietnamin pommitusten lopettamista. Hän piti tätä "välttämättömänä ensi askeleena" rauhan aikaan saamiseksi Kaakkois Aasiassa ja erittäin sopivana toimenpiteenä "kolmannen ryhmän" mielipiteilmaisuna. Toiset taas pitivät esitystä yksipuolisenä, sanoen että jos U Thant haluaa todella palvella rauhan asiaa, päätöslause jonka hän esitti olisi kohdistettava molemmille puolille Vietnamin sodassa vaatien heitä alkamaan todella asialliset neuvottelut Pariisissa ja vähentämään sodankäyntiä Etelä Vietnamin heti kun Pohjois Vietnamin pommitukset lopetetaan.

Toisessa suuressa vaarassa maailman rauhalle, nimittäin Neuvostoliiton hyökkäyksessä Tšekkoslovakiaan ja sen miehityksessä, U Thant on ihmeteltävän passiivinen. Hän suorastaan kieltäytyi esittämästä protesteeraavaa päätöslausetta NL:n sekaantumisesta Tšekkoslovakiaan, sanoen "jos venäläiset pommittaisivat ja polttaisivat kyliä Tšekkoslovakiassa", ei tarvitseisi odottaa häntä nostamaan ääntään sitä vastaan.

Jos YK:n yleiskokous todella haluaisi olla "maailman omatunto" se ei saisi olla yksipuolinen vastalauseissaan suurten valtojen tai pienten valtojen loukkauksissa rauhaa vastaan. Palvellakseen rauhan asiaa tasapuolisesti se ei voi jättää odottamaan, vaan sen on heti nostettava äänensä kun Tšekkoslovakian tai jonkin muun maan itsenäisyyttä loukataan. NL:n sekaantumisella Tšekkoslovakian asioihin rikotaan suoraan YK:n peruskirjaa ja YK:n v. 1963 päätöstä - jonka sivummen sanoen Neuvostoliitto esitti - jossa selvästi vastustetaan sekaantumista jonkun maan sisäisiin asioihin ja asetetaan suojelemaan maitten itsenäisyyttä ja itsehallintoa.

YK tai sen sihteeri ei voi puhua ihmiskunnan omatuntona ellei se nosta ääntään kaikkia hyökkäyksiä vastaan joilla loukataan humanistisia ja kansallisia oikeuksia. Loukkaukset on tuomittava puolueettomasti olkoon syyppä kuka tahansa.

Luonnonrikkauksiemme suojelemiseksi

Yhdysvaltain senaatin ja alahuoneen komiteat ovat sopineet suunnitelmasta säästää suuri osa jäljellä olevista Californian jättiläispunapuista joutumasta sahan ja kirveen uhriksi. Jos nytkongressi hyväksyy komitean esityksen, kuten odotetaan, hallitus tulee myöntämään \$92-miljoonaa 58,000 eekkerin kansallispuiston perustamiseksi.

Esitys ei ole aivan senaatin toivomuksen mukainen. Senaatti halusi 62,000 eekkerin puistoa joka olisi maksanut \$100 miljoonaa, mutta tämäkin on parempi kuin kaksi vuotta sitten hallituksen esittämä 41,000 eekkerin puisto joka olisi maksanut \$40 miljoonaa, ja paljon parempi kuin alahuoneen alkuperäinen päätös, 27,000 eekkerin puisto maksaa \$45 miljoonaa.

Ne jotka haluavat säästää kansallisia luonnonrikkauksia, voivat iloita että heidän työnsä on tuottanut tuloksia, mutta he eivät voi hellittää työstään luonnonrikkauksiemme säilyttämiseksi. Joka päivä tehdään uusia yrityksiä niitten taholta jotka haluavat raskata luonnonrikkauksia saadakseen voittoa itselleen. On pidettävä mielessä että puolivuosisataa sitten, v. 1918 Save-the-Redwoods League alkoi taistelunsa joka nyt näyttää saavuttavan tavoitteensa. Luonnonrikkauksiemme suojelemiseksi ei ole enää paljonkaan aikaa tuhlattavaksi.

Vaikka huhut kielletään, Fortasin ystävät sanovat, ei olisi ihme jos tuomari Fortas eroaisi yllioikeudesta ellei senaatti hyväksy hänen nimitystään päätuomariksi. Fortas on hyvin loukkaantunut siitä että hänen poliittiset ystävänsä eivät ole voimakkaammin puolustaneet häntä.

Sota-aseitten hinta kohoaa huimaavasti. Hyökkäysvaunun tilalle joka nykyään maksaa \$110,000 tulee uusi joka maksaa \$240,000. Ja suunnittelun alaisena on tankki, joka tulee maksamaan \$650,000. Ei ole ihme että kaupunkien uudistusohjelmille ei tahdo riittää rahojia. Aseitten parantamiseen menee rahaa muitten ohjelmien kustannuksella.

Jutustelua

Muutos automaattiravintoloihin

Ennen vanhaan kun me maallikot menimme New Yorkiin, yhtenä suurkaupungin erikoisuutena olivat automaattiravintolat, joissa ruoka oli lasikaappissa sen sijaan että olisi ollut palvelijoita tai himisiä tiskien takana myymässä ruokaa; pantiin nikkeliä tai muu raha, riippuen ruuan laadusta, lasiovi avautui ja sieltä sai mitä oli valinut.

Mutta Horn & Hardart ketju, johon automaattiravintolat kuuluvat, on tehnyt muutoksia ravintoloissaan. Hyvin vaatimattoman näköisissä ravintoloissa on tehty muutoksia. Kaakellattua ja valkoisten seinien tilalle on otettu käytäntöön tummapuiset paneelit, koristettuja tiiliseiniä ja hienoja varhaisamerikkalaisia kuparisia ja pronssisia kattokruunuja.

Thomas R. Hardart, yhtiön presidentti, selittää että pitääkseen asiakkaitaan on katsottu tarpeelliseksi ravintoloiden koristelu, asiakaspalvelun tehostaminen ja viihtyisyyden lisääminen ruokailuympäristössä.

Vaikka vielä on lasikaappeja joista asiakkaat saavat ruoan pistämällä kolikon varattuun paikkaan ilman ravintolapalvelijaa, suurimman osan ravintolan tarjoamasta ruuasta saa cafeteria-palveluksella, t.s. asiakas sanoo palvelijalle mitä haluaa, apulainen asettaa ruuan lautaselle, annos maksetaan kassanhoitajalle.

On olemassa vielä joiakin ravintoloita joissa on vielä vanhoja automaattiravintolapalveluskaappeja, mutta ne ovat kuulemma ulkopakkakattalaisia, turisteja varten, erikoisesti lapsille, jotka nauttivat ostaessaan ruokaa täten.

Siten maailmamme muuttuu jatkuvasti. Se mikä oli suosittu ennen jätti ajan kuluessa syrjään uusien ajatussuuntien kehityksessä.

Paperi rahasta

Kuinka kauan paperiraha kestä? Keskimäärin paperirahan elämän pituus on yksi vuosi.

Kovaraha kestää paljon kauemmin - jotkut kestävät 40 vuotta.

Yhdysvaltain hallituksen tulee paperisellin maksamaan suunnilleen sentin, olkoon sen suuruus mikä tahansa.

Paperi jota käytetään paperirahassa on "kokonaan kankaasta" tehty, siinä on 25 prosenttia liinaa ja 75 prosenttia puuvillaa.

Tapahtui syysk. 25p.

Syyskuulla 25 p. 1926 Fordin autotehdas otti käyttäntönsä 8 tunnin työpäivän ja viiden päivän viikon.

"Public Occurrences", ensimmäinen sanomalehti joka julkaistiin Amerikassa, ilmestyi syyskuun 25 p., 1690. Ensimmäisen amerikkalaisen lehden elämä oli lyhyt. Se joutui lopettamaan julkaisemisen yhden numeron jälkeen sentin, ettei kustantaja ollut hakenut lupakirjaa.

KERSKUI VÄÄRÄLLE HENKILÖLLE

Mies joka korjasi autoaan: En ole milloinkaan maksanut senttiäkään tämän auton korjauksesta kenellekään. Kuuntelija: Niin se vakuutti sekin joka tätä on sinulle korjailut.

Opettaja kertoo pikku Antille, että hänet on luotu maasta, mutta Antti väittää kivenkovan vastaan ja sanoo: "Sittenhän minä muuttuisin savivelliksi, kun mamma kylvettää minua."

- Toivon, että rouva ei ole taikasukoinen.
- En rauhastakaan, Eili Miksi sitä kysyt?
- Sen vuoksi, että minä olen rikkonut salin suuren peilin.

- Niin, ja kun laitoin ruusun huulieni väliin ja menin hänen luo, hän kysyi, olinko liikeyttökukaruukun.



"Kylläpä työläiset ovat edistyneet viimeisen 30 vuoden aikana."



Raisa: "ME NAISET"

FLORIDAN PAKINAA

Hyvät lukijat siellä Lantan, Lake Worthin ja New Port Richeyn liepeillä, oletteko tutkinut nykyisen asuinpaikanne historiaa? En tarkoita kaikkien kaukaisinta historiaa, vaan sanotaanpa noin viittäkymmentä viimeistä vuotta. Kehitystä kerrakseen. On kehittyä rämeiköistä kukoistavaksi yhteiskunnaksi.

Käydessäni tuonnottain Floridassa tutkiskelin tunnin verran Miami Beachin kehitystä ja koska se tavallaan edustaa Floridan osavaltion kehitystä yleensä, kerron asiasta.

New Jerseyssä eli v. 1868 Henry Lum niminen mies. Hän yritti onneaan Californiassa niin sanotun kultakumeen aikana, mutta ei menestynyt. Hän lähti Floridaan. Hän näki siellä kookospalmuja, joiden siemenet olivat merivirtojen mukana ajeltuneet aikoinaan trooppisilta Caribian saarilta.

Henry Lum tiesi kookospalmujen merkityksen kopraa ja siitä saatavaa kasvisöljyä. Hän tuli näkemään suhteiden toivonriikkaaksi. Noissa merkeissä saatettiin kertyä rahaa. Hän palasi pohjoiseen. Hän ei unohtanut etelää. Kaksitoista vuotta myöhemmin hän tuli takaisin nykyisen Miamiin ja Miami Beachin tienoille kahden muun miehen, Ezra Osbornin ja El-nathan T. Fieldin kanssa. Muusaan miehillä oli melkoisesti rahaa. He ostivat maata maksan 35 senttiä eekkeriltä ja istuttivat kookospalmuja. V. 1890 mennessä he olivat istuttaneet mainittuja palmuja kaikkiaan 334,000 kappaletta.

Yrittäjillekin liikemiehillekin tulee kuitenkin pettymyksiä. Kopran hinta laski. Jänikset ja pesukarhut näykkivät kilvan palmunvesoja. Mikäli palmu pääsi kasvamaan täyteen puitteensa asti, se tuotti vain kolmanneksen siitä kookospähkinästä, mitä miehet olivat istuttaneet. Oltiin perin pohjaisesti pettynyt.

Alueelle ilmestyi uusi farmari New Jerseystä nimeltään John S. Collins. Hänellä oli erilaisia suunnitelmia. Hän päätti ruveta kuljettamaan Floridassa kasvatettuja vihanneksia ja avocadot hedelmiä rautateitse pohjoiseen. Rautatie loppu jo v. 1896 Miamiin tienoille asti. Collins osti maata kysymyksessä olevalta kolmelta mieheltä ja rupesti viljelemään. Viljelystensä ym-päriälle hän istutti tuulen suojaksi havupuita. Helpottaakseen kuljetuksia hän kalvautti niin sanotun Collinsin kanavan. Hän rupesti rakennuttamaan siltaa.

V. 1912 siltaa rakentava urakoitsija kuitenkin teki konkurssin. Mutta kerrankin lähipiiriin ilmestyi uusi rahakas mies. Tässä tapauksessa hänen nimensä oli Carl G. Fisher. Hän oli saanut varallisuutensa autoteollisuudesta. Fisher ja Collins olivat sitä mieltä, että Miamiin tienot ovat kerrassaan ihanat etenkin talvikuukausina. Mikäli pistettäisiin töpinäksi, pohjoisesta lappaisi talvieväitä tukuttain. Ruvettiin voimakkaasti rakentamaan unelmien kaupunkia. Apuna käytettiin kaikkea mahdollista miehistä ja koneista elefantteihin. Töitä puskettiin yhteen menoon kuusi vuotta.

Ruvettiin myymään maapalstoja. Raivattiin maata jatkuvasti. Fisher ja Collins olivat katonäköisiä. He varasivat alueita puistoja ja golfkenttiä varten. V. 1920 Miami Beachin asukasluku oli 644. Lahden takana kasvoi Miami.

Yhtäkkiä kaikkialla Yhdysvalloissa tulittiin tietoisiksi Floridan mahdollisuuksista.

Maan hinta nousi tulipalovauhdilla. Keinoteltiin, tehtiin uhkarokkeita kauppajia. Uutta asutusta syntyi melkein vuorokaudessa. Viidakkok "sivistyi".

V. 1926 syyskuussa kukoistus päätyi trooppiliseen myrskyyn. Yrittäjien kohtua kolmena seuraavana vuonna, mutta sitten tuli depressio. V. 1930 Miami Beachissä oli vähän yli 6,000 asukasta ja heidän keskuudessaan vallitsi nälkä. Monet kuolivatkin nälkään.

Tähän tapaan voisi jatkaa. V. 1935 aika parani. Viisi vuotta myöhemmin asukkaita oli jo yli 28,000. Uuden kriisin synnytti toinen maailmansota. Lomailloja ei ollut. Suurehottelit joutuivat armeijan käyttöön. Golfkentillä pidettiin sotilasparaateja. Toisen maailmansodan päätyttyä alkoi valtava kehitys. Se kiihtyi ja kiihtyi. Tuli uusia vakinaisia asukkaita, tuli entistä enemmän lomailloja. Rakennettiin kymmeniä uusia loistohoteleja. Talviloimalupaikat Miamiin tienot kehittyivät paratiisiksi. Jonne pohjoisesta tullaan nykyisin myöskin kesäisin. Ilmastointilaitteet tekevät tämän mahdolliseksi. Yksistään vakinaisia asukkaita Miami Beachissä on nykyisin yli 80,000 puhumattakaan Miamiasta, joka on miljoonakaupunki.

Eräänä nykyhetken tunnuksena sekä Miamiasta että Miami Beachissä ovat kuubalaiset. Heistä puhutaan etenkin hotellien piirissä. Neekeritarjoilija eräissä kahvilassa päivittäin lannetta pahasti. Hän sanoo kuubalaisten vievän työpaikat. "He tekevät työtä halvemmalla." Hän sanoo viitaten myös jokaisen kuubalaisen saamaan sataan dollariin.

Floridassa sanotaan olevan nykyisin noin 100,000 kuubalaista. Yhdysvalloissa heitä on kaikkiaan noin puoli miljoonaa. Oli hämmästyttävää, missä määrin kuubalaisia oli Miami Beachissä erilaisissa tehtävissä. Jopa taxi kuljettajina oli aikoinaan Havannassa asuneita henkisen työn tekijöitä, kuten opettajia ja pankin si-vukontoreiden johtajia. "On syötävä", he selittivät. Ei kuitenkaan ole pelättävää, sillä, että vuosikymmeniä Floridassa eläneet amerikkalaiset katsovat heitä karsaasti. Heidänkin on syötävä.

Kirjoitukseni lopussa lausun sydämelliset kiitokseni Floridasta saamistani kirjeistä. Niissä on viitattu Raivaajan ilmestymispäivien harvenemiseen. Uumoitin siihen suuntaan, että nyt kun lehti tulee enää vain kaksi kertaa viikossa, siinä mahdollisesti ei olekaan enää tää "Me Naiset" palsta. Näyttää palsta Raivaajaan sentään ainakin toistaiseksi sopivan. Sydämelliset kiitokseni vakuutuksiksi, että sitä odotetaan ja luetaan. Kerrassaan pitkin kirjeen kirjoitti muun muassa Olga Frantilla Lake Worthista. Hän kertoi kirjessään myös Miss Universe kilpailuihin osallistuneen Miss Suomen vierailusta niin sanotulla Turistiklubilla. Mainittu missi oli ollut yllättävän vähäsanainen. Odotettiin Suomen tervetuloa ja muita tietoja niin sanotusta "vanhasta maasta." Ei tippunut.

Osittain syynä ehkä lienee ollut Floridan helle. Saunallampö ilman lauteitakin. Tuolienhän saatava hyvinkin vaikuttaa siihen suuntaan, että ei viitsi eväistä väryttää, eikä suutansa avata. Mutta toisaalta sentään lähtemään tärkeitä ovat niin sanotut hyvät tavat. Vai mitä? Ja missin arvo velvoittaa.

Ranska vaatii Bonnilta myönnytyksiä

STRASBOURG - Ranskalainen gaullistiedustaja Edmond Nessler yllätti maanantaina Euroopan neuvoston neuvoston kokouksen vaatimalla Tšekkoslovakiaa koskevan keskustelun avauspuheen vuorossaan Länsi-Saksan hallitusta tekemään "realistisia myönnytyksiä" Neuvostoliitolot.

Tšekkoslovakiaa koskevasa keskustelussa tuomittin muutoin lähes yksimielisesti Varsovan liiton joukkojen tunkeutuminen Tšekkoslovakiaan. Monet puhujat pelkäsivät kuluvaan kauden ennen kuin yrittäisi jännityksen lieventämiseksi voidaan jatkaa.

Edmond Nessler viittasi puheessaan Länsi-Saksan uusnatsien puolueen NP:n "kiis-tämättömään menestykseen" viime vuosina. Tämä lisää va-litettavasti Neuvostoliiton epä-luuloa, hän sanoi. Muutamat realistiset myönnytykset olisivat omiaan pysäyttämään tätä kehitystä, mutta näitä myönnytyksiä Bonn hallitus tuskin tekee, jatkoi Nessler.

Euroopan neuvoston ministeri-neuvoston puheenjohtaja, ranskalainen valtioisih te e r i Jean de Lipkowski, sanoi seuranneensa tyrmistyneenä, kuinka vieraat joukot tunkeutuivat eräiseen eurooppalaiseen, valtioon, joka on jo ai-emmin kokenut kovia. Miten vakavia seurauksia tällaisilla toimilla saattaakaan olla, me emme kuitenkaan saa unohtaa yhteistä päämäärääme, joka on läheisempien suhteiden so-lominen valtioiden välille, sa-noi Lipkowski.

Englantilainen konservatiivien poliitikko Duncan Sandys oli erittäin jyrkkä tuomitsessaan Tšekkoslovakian miehityksen. Ei riitä, että tuomitsemme Neu-vostoliiton menettelyn, vaan meidän on otettava kansainvä-linen tilanne punnittavaksi u-sien tapahtumien valossa ja teh-tävä siltä tarvittavat johtopäätökset, hän sanoi. On hyvin huo-lestuttavaa, että Neuvostoliit-to välttää sillä olevan oikeuspuut-ta Länsi-Saksan sisäisiin asi-oihin. Tämä osoittaa, ettemme voi pitää rauhaa ja turvalli-suutta itsestään selvinä asioina, sanoi Sandys.

AFL-CIO:n lausunto presidentti vaa-leista kannattaen Humphreyn ja Muskien valintaa

AFL-CIO:n perustuslain alkulause ja julistus liiton tavoitteesta ja periaatteista määrittelee selvästi ja ehdottomasti liiton poliittisen toiminnan olojen parantamiseksi Amerikan yhteiskunnassa.

Se on jatkuva velvollisuus joka koskee hallituksemme kaikkia eri tasoja, mutta joka neljäs vuosi sen suurin tehtäviin kuuluu toimia Amerikan kansan valitessa kansallista hallitustaan, ja täten päättää politiikasta jonka alaisena kansankuntamme tullaan hallitsemaan seuraavat neljä vuotta.

Näin ollen jokainen presidentinvaali on tärkeä. Mutta koskaan ennen se ei ole ollut niin ratkaisevan tärkeä kuin v. 1968, jolloin kotimaan ja kansainväliset ongelmat muodostavat kriisin puitteet joitten edessä Amerikka seisoo.

Presidenttinviran luonne keskittää yleisön huomion johtavien puolueitten presidentti ehdokkaitten persoonallisuuteen, vähemmän varapresidentti ehdokkasiin. On myöskin valittava kahden ohjelman välillä, miten suhtaudutaan nykypäivän kysymyksiin- vaaliohjelmiin, joita puolueet ovat laajojen komiteakuulustelujen jälkeen laatineet ja konvent-sionit hyväksyneet. Nämä ohjelmat paljastavat todellisuudessa ehdokkaiden persoonallisuuden, ja antavat kansalle aiheen uskoa miten he tulevat toimimaan.

Maidän syvä vakauksemme on että molemmat demokraattipuolueen ehdokkaat ja puolueen vaaliohjelma ansaitsevat Amerikan työläisten vil-pittömän kannatuksen.

Siksi me ehdotamme, neuvomme ja kehoitamme kaikkia liittomme jäseniä kannattamaan Humphrey-Muskie vaaliliistaa kaikella energialla jota he omaavat.

Olemme vakuutettuja että seikkaperäinen tutkimuksemme ei jättä muuta valinnan mahdollisuutta. Lisäksi me uskomme että Hubert Humphrey on erikoisen kykenevä johtamaan Amerikkaa eteen-päin kohti parempaa tulevaisuutta jota hän on luon-nehtinut kautta uransa.

Täydellisesti käsittäen aikamme tarpeet ja va-kavat päätökset jotka ovat maamme edessä, me vannomme työskentelevämme voimiamme säästä-mättä Hubert Humphreyn ja Edmund Muskien va-linnan hyväksi, ja kaikkien niiden kongressiehdok-kaiden jotka omaavat heidän ja meidän katsanto-kannat.

Heidän voittonsa tulee olemaan voitto Amerikalle.

Tänä vuonna on listoilla myös kolmannen puolueen presidenttiehdokas - entinen Alabaman ku-vernööri George Wallace.

Ensimmäisen kerran 1948 jälkeen ja toinen kerta tällä vuosisadalla pyrki maamme korkeimpaan virkaan ehdokas jonka ohjelma perustuu vihaan. Mr. Wallacella ei ole muuta ohjelmaa, politiikkaa tai vaaliohjelmaa Amerikalle - vain rotuviha ja vihan lietsominen.

Hänen teeskentelynsä työläisten ystävänä on erikoisen luokkaaavaa Amerikan työväenliikkeelle. Alabaman valtion alhaiset palkat, kurjat työolot, korkea rikollisuus, korkea lukutaidottomuus, unoitien vastainen asenne, rotujen eristäminen ja ennakkoluulot toisia kohtaan ovat todisteina hänen puheittensa vääristä perusteista.

Mr. Wallace ansaitsee avoimen halveksunnan, jolla me suhtaudumme hänen ehdokkuuteensa.

Lehtemme konttorista puhutaan

Raivaajan tukemiseksi lahjoitettu \$3,617.03 K.I.K. lahjoitti \$200.

Lyyli Puntanen, Hubbardston, Mass. lahjoitti \$10,00 miehensä Hugo Puntasen muistolle ja äitinsä ja isänsä Wilhelminä ja Kalle Mäkelän muistolle, jotka olivat Raivaajan tilaajia ja yst-ävää sen perustamisesta al-kaen.

Mrs. Anna Wave, Auburn, Maine - \$2.00.

Kultaisen Iän Kerho, Fitchburg, Mass. - \$200.00.

Mrs. Sirkka Liukkonen, Worcester, Mass. lahjoitti Raivaajalle \$25.00 miehensä John Liukkonen muistolle.

Sisko ja Arne Rauma, Worcester, Mass. - \$5.00.

Mrs. Selma Aho, Townsend, Mass. - \$5.00.

Jacob Koski, Westminster, Mass. - \$5.00.

Hilma K. Wartainen, Hyannis, Mass. - \$5.00.

Lauri ja Hilma Tikka, Lake Worth, Fla. - \$5.00.

Hilma S. Kjellgren, Miami, Fla. - \$10.00.

Rudolph Penttilä, Penacook, N. H. - \$5.00.

Sylvia ja Erkki Käpy, Arlington, Virginia lahjoittivat Raivaajalle \$10.00 ja samalla lähettivät tervetuloa kaikille ystävilleen täällä Fitchburgissa ja ympäristössä.

Wilhelmiina Friberg, Westminster, Mass. lahjoitti \$10.00 ja toivoo, että Raivaaja ilmest-yvisiä vielä niin kauan kuin hän elää. Mrs. Friberg on 91 vuotias.

Ida Wiitanen, 87 vuotias, joka nykyisin asuu John Adams, Lepokodissa, Quincyssä lahjoitti Raivaajan tukemiseksi \$5.00. Hän edelleen lukee miehenkin Raivaajaa, joka on tllannut vuosikaudet.

Kiitämme lahjoittajia!

Upton Sinclair täytti 90 vuotta syyskuun 20 p. Lukiämme varmaan muistavat hänen kuuluisan "Jungle" nimisen novellinsa joka ilmestyi suomalaisena käännöksenä "Chicago" nimellä. Novellin taustana oli Chicagon teurastamotöyläisten kurjat työolot, siinä tuli ilmi myös likaisuus joka oli yleistä lihan valmistamisessa ihmisten syötäväksi.

Presidentti Theodore Roosevelt kauhisti novellissa kuvattua tilanteesta, kutsui kirjailija Sinclairin Valkoiseen taloon, neuvottelusta oli seurauksena v. 1906 Pure Food and Drug Act laki - ensimmäinen askel hallituksen taholta kuluttajien suojeluun tässä maassa.

Sinclair on ollut tuottelias kirjailija, hänen kynästään on lähtenyt 90 kirjaa, joissa hän on paljastanut maamme yhteiskunnallisia ja poliittisia ongelmia, usein hyvin purevasti arvostellen.

Novellista "Dragon Harvest" hänelle annettiin Nobelin kirjallisuuspalkinto v.1943. Kirjassa kuvataan natsismin nousua Saksassa.

Sinclair syntyi Baltimoressa syysk. 20, 1878. Hänen isänsä ja äitinsä olivat vanhaa amerikkalaista sukua. Isänsä piti väkijoumien tukkuliikettä mutta hänestä tuli alkoholisti, muutti New Yorkiin jossa perusti hattuliikkeen, mutta menetti myöhemmin omaisuutensa. Nuorelle Upton Sinclairille tarjottiin tilaisuus asua rikkaan sukulaisten luona mutta hän pysyi perheensä kanssa. Hän kävi New Yorkissa koulua, graduoi New Yorkin City Collegesta ja jatkoi Columbian yliopistossa vieraiden kielten opiskelua.

Rahoitukseen opintojaan ja pitääkseen yllä äitiään Sinclair kirjoitti seikkailunovelleita joiden taustana oli West Point, Annapolis.



Varatkaa paikka
Swedish American
Lines laivoihin
kun menette Suomeen
Seuraavat laivat:

Gripsholm - lokak. 19 p.
Erikoinen Jouluhuvimatka
Kungsholm - jouluk. 5 p.
RAIVA AJA
MATKATOIMISTO
48 Wallace Ave.
Fitchburg, Mass.
Puhelin DI 3-3822

KUN OLETTE HENKISESTI
masentunut -- käykää
**WHITE TOWER
PACKAGE STORE**
11 Academy St., Danielson, Conn.
Puh. Prescott 4-9323

TILLINGHAST - Hautaus toimisto

Danielson, Conn. Central Village
Tel. Prescott 4-3284 Tel. Logan LO 4-2147

**R. A. TILLINGHAST - Puutavaraa
RAUTATAVARA
MAALIA
MUURARIEN TARVIKKEITA**

North Main St. Puh. PR 4-8588 Danielson, Conn.
Auki perjantaisin kello 8.

Ketcham Motors, Inc.
FISHKILL, NEW YORK

CHRYSLER
PLYMOUTH
VALIANT

Phones: 896-6222 AX 7-8422

**The Robert H.
Auchmoody Funeral Homes**

Main Street Fishkill, N.Y. Tel. 896-6166

SÄÄSTÄ AIKAA JA RAHAA!

Toimita kaikki pankkiasi yhdellä kertaa samassa pankissa

Monipuoliseen palveluksemme kuuluu mm.

SHEKKITILI
SÄÄSTÖTILI
LOMAKULUBI
JOULUKULUBI
LIKKELAINAT
PERSOONALAINAT
VÄHITÄISMAKSULAINAT
KINNELAINAT
TALLELOKERO
MATRASHEKIT
PANKKISHEKIT
ULKOMAAN SHEKIT
PERITTÄVÄT
U.S. SÄÄSTÖBONDIT

4% korko talletustilillä

THE FISHKILL NATIONAL BANK

Beacon, New York
member F.D.I.C.
Cold Springs, Fishkill, Beacon, Hopewell Junction, Brinckerhoff

Jersey City, N. J.

HILJA LINDEL on vierailut Ida Korsun luona Osuustalossa.

Tyyne ja John Laakso lähtivät kiertämään Hawaiilta. He lähtivät rengasmatkalke ympäri Amerikkaa yli kaksi kuukautta sitten.

May Oman oli myös Hawaiissa kolme viikkoa lomalla, mutta on nyt kotona.

ELIN HOLM, Mrs. Helen Holmin tytär Osuustalosta, meni yliopistoon Illinoisiin, tämä on hänen neljäs vuotensa. Viime vuoden hän oli Tukholmassa, Ruotsissa koulussa, oli työssä kesällä.

IRJA ja GUNNAR Wenström asuvat River Vale. Elok. lopussa oli Gunnarin syntymäpäivä, hän täytti viisimäärän vuotia. He kävivät sukulaisia ja tuttavien kotissa ja aika kului hauskaasti. Onnea toivotettiin ja nautittiin kahvipöydän antimista. Molemmat ovat Jersey Cityn kasvattajia.

MARIA HENDRICKSON vieraili täällä tuttavien luona. Hänen miehensä kuoli joku aika sitten. Heillä oli talo Ulster Parkissa, N.Y. Nyt Maria on myynyt talon ja asuu lähellä tyttärtään, Mrs. Modlinkaa, N. Bergen, N.J.

KATRI HAAPALA oli meillä Osuustalossa Pearsall Ave., lankesi käytävällä ja loukkaantui olkapäänsä ja polvensa. Armas Lassila vei hänet heti Medical Centeriin jossa hänelle annettiin apua. Katri asuu Jacksonissa 18 Fulton Ave., ovat eläkeläisiä.

HUDSON KUNTA saa (News-bay) Moriartyn rahan, \$168,400.97. Tämä summa löydettiin autotallista 47.61, Oxford Ave., Jersey Cityssä heinäkuun 6 p. 1962. Asia on ollut monissa oikeuskuulusteluissa. Moriarty on itse vankilassa. Hänellä on toinen suurempi summa, joka myös löydettiin autotallista, yli 2 miljoonaa, sitä ei ole vielä luvattu kellekään lopullisesti. Moriarty oli numerolla pelaaja, piti itse numeropeliä. Ei hän ole koskaan sanonut että raha on hänen, eikä sitäkään ettei se ole hänen. M.N.

Stamford Conn.

MUISTUTAMME vielä kerran tämän lehden lukijoille ja ennen kaikkea lähiympäristölle, että eivät unohtaisi Kalevaisten syys-tanssiaisia, jotka järjestetään lokak. 5 p. Georgetown'ssa, Bonner Playhouse'ssa, jonka monet varmasti muistavat paremmin entisen Vasa Hall'in nimellä.

Niille jotka eivät ole siellä ennen käyneet on matkoja yksinkertainen: Ajakaa No. 7 tietä Georgetowniin, siitä ottakaa tie No. 107, ja ajakaa vain 1/4 mailia, Portland Ave. kääntyy heti vasempaan ja Bonner Playhouse on pienen matkan päässä oikealla.

Tilaisuus alkaa 7:30 ja tanssimusiikkia huolehtii Jorma Wuorinen.

Tervetuloa suurin joukoin - kaikki läheltä ja kaukaa! -Eila Linna

SAUNAN VUONEJA

SÄHKÖLLÄ, PUULLA tai KAASULLA
Kirjoittakaa ja pyytäkää esittelyvihkosia
LEO NIPPA & SON
Bruce Crossing, Mich.

Wells Mobil Service
GAOLIINIJA - OLJYJA
Uiko- ja sisukumeja
Pattereita
Puhelin Prescott 4-8258
129 MAIN ST.
DANIELSON, CONN.

Chrysler - Plymouth - Valiant
myynti ja palvelu

KUORMA- ja HENKILÖAUTOJA
PAUL W. ROPER & SONS

Puh. LO 4-2716
Ward Ave. Moosup, Conn.

FINNISH STEAM BATH
1939 Madison Ave., New York, N.Y.
Puhelin LE 4-9688

Avoimna naisille tiistaina ja torstaina kello 11 ap. - kello 11 illalla. Miehillä maant., keskiv., perj. ja lauant. klo 11 ap. - klo 11 illalla

Edw. C. HALVORSEN, Inc.
HAUTAUSTOIMISTO

Perustettu 1849
Kappeli vapaasti käytettävissämme.
24 tunnin palvelus
Täydelliset ilmastointi laitteet
5310-13 8th Ave., Brooklyn, N.Y.
Puh. GE 2-2776 ja 5-2377

New York City, N. Y.

JUUTALAISTEN UUSIVUOSTI alkoi auringon laskun jälkeen 22 p. t.k. Heidän vuosilukunsa on nyt 5729.

He ovat paljon edellä kristittyjen kalenterista. Tätä juhlaa he nimittävät Rosh Hashanah. Heillä on monen nimistä juhlapäiviä 10 päivän sisällä. Yksi on Yom Kippur, The Day of Atonement. Se on kaikkein pyhin päivä, silloin menee synagogaan rukoukseen koko päiväksi uudenaikaisempikin juutalainen, joka ei niin prikkulleen noudata muita juhlapäiviä.

Muistui mieleen eräs hauskapa tapaus kymmeniä vuosia sitten, kun Englanti luopui kultakannalta. Se sattui juuri juutalaisten pyhäpäivä juhlapäivänä. He olivat olleet synagogaan koko päivän ja ensimmäiseksi kun tulivat ulos, kuulivat että Englanti on luopunut kultakannasta! Vanha rikas juutalainen sanoi että: "Ei noita kristittyjä voi jättää yhdeksäkään päiväksi hoitamaan rahasioita."

NEW YORKIN KOULUT eivät ole vielä päässeet alkamaan. Viime kirjoitukseni mainitsin että lakko lopui kahden päivän kuluttua.

Niin se teki, mutta alkoi parin päivän perästä uudelleen. Se on niin sekava koko koulujuttu, että tuskin opettajat itsekin tietävät mitä he haluavat. Kokouksia pidetään yötä päivää, mutta sovintoa ei vain saada aikaan. Tähän annettiin radiossa jotain toivoa että tällä viikolla mahdollisesti päästään alkamaan opinnot kouluissa, mutta se ei ollut varmaa.

**KALEVAISTEN
REIPPAAT
SYYS-TANSSIAISET**

lauantaina, lokak. 5 p., 1968 - alkaen klo 7:30 ill.

BONNER PLAYHOUSE

Portland Ave.
Georgetown, Conn.
(ent. Vasa Hall)

VIRVOKKEITA - VOILEIPIÄ.

Soittaa: JORMA WUORINEN

Lentokonetuhoja

Länsi Saksan ilmavoimien 88. Starfighter F104, tuhoutui tiistaina Wittmundin lähellä olevalla lentokentällä pohjois Saksassa. Toinen Starfighter syttyi palamaan ja vahingoitui pahoin tehtyään hätälasun Ramster kentällä. Kummankin koneen ohjaajat säilyivät vammoilla.

Lentokoneet ja rannikkovarustot etsivät maanantaina pudonnutta yksimootorista lentokonetta, joka katosi viime maanantaina n. 200 mailin matkalla Honolulusta Hiloon. Koneessa oli kuusi ihmistä.

Pelastusmiehistö sai viime tiistaina esiin Kennebec jokeen, Me., pudonneen pienen koneen jätteet. Koneen jätteissä saatiin ylös ohjaajan ruumista, mutta toinen koneessa olleista miehistä on kateissa.

Ilmavoimien kone tuhoutui laskussa tiistaina myöskin Wake Islandilla, koneessa olevista kuoli 11, 23 loukkaantui, 22 säilyi vammoilla. Yksi koneen moottoreista sammui ja kone murskaantui kiitoradalle päästyään.

MAIJA-HELIKKI AALTION

"FINNISH FOR FOREIGNERS"

This book was written to help the ever-growing number of foreign people -- students, teachers, diplomats, or just ordinary visitors -- who find themselves staying in Finland for a shorter or longer time and want to learn Finnish.

Price - \$6.50

RAIVA AJAN KIRJAKAUPPA
BOX 600
FITCHBURG, MASS. 01420



Surulla ja kaipauksella ilmoitamme, että rakas puoliso, äiti, iso-äiti ja iso-iso-äiti

IDA KUJALA

o.s. Paavola

nukkui ikuisen kauniiseen uneen Ashtabulan sairaalassa syyskuun 12 p., 1968 viikon kestäneen vaikean sydänkohtauksen murtamana.

Hän oli syntynyt Suomessa, Turun ja Porin läänissä. Panellän kylässä lokakuun 3 p., 1894 ja asunut Ashtabulassa lähes 60 vuotta.

Lähinnä suremaan jäi puoliso, yksi tytär Mrs. Hugh (Hellen) Witherell, Broadview Hts., Ohio, 1 v. Ivar Paavola, Collinsville, Ill., yksi sisko Suomessa, 2 lastenlasta: Paul Witherell, West Des Moines, Iowa, Mrs. Robert Schuster, Lakewood, Ohio sekä 2 lastenlastenlasta ja lisäksi muita läheisiä sukulaisia Suomessa ja täällä.

Hänet haudattiin syyskuun 14 päivä, Hautauksesta huolehti Potti hautaus toimisto ja hänet laskettiin haudantoon perhehautausta Edgewood hautausmaahan, Kauniit kukat koristivat hautakummun, jonka ääreen omaiset ja ystävät olivat kokoontuneet.

Saapui hetki aamun tullen
Sydän sairas loppuun loi
Kärsit hiljaa nuku hiljaa
Muisto kaunis meille jäi.

Puolisoa ja äitiä kaivat muistelevat

miehensä ARNOLD
ja tytär HELLE WITHERELL

Sydämellinen kiitos kaikille yhteisesti, jotka muistivat edesmennyttä kukilla ja korteilla, Kiitos kantajille, pastori Heinolle lohduttavasta puheesta, kahvitarjoilun järjestäjille ja kaikille, jotka tavalla tai toisella auttoivat meitä suuressa surussamme.

409 East 23rd St. ARNOLD KUJALA ja tytär HELLE
Ashtabula, Ohio 44004

Come and jet it. Only \$10 more.

Skandinaviaan SAS'illa . . . 5 tuntia vähemmän, 13 lisäkaupunkia.

Totta on että matkanne SAS'in jetillä Skandinaviaan maksaa teille enemmän kuin lento sinne potkuriturpiinikoneella . . . se maksaa jopa \$10 enemmän useimmista tälläkäläisistä suurkaupungeista soveltamalla 21. päivän erikoismatkan hintoja säästöluokassa. (Päitsi jos lennätte länsirannikolta - silloin SS'in hinnat ovat jopa turbo prop-lentoyhtiön hintoja halvempait).

Mutta on syytä kuulla loputkin tarinasta.

Liittymällä SAS'in valmisryhmämatkaan voitte lentää huokeimmin Skandinaviaan. Esim. New York - Kööpenhamina edestakaismatka maksaa ainoastaan \$338, siihen kuuluu säästöluokan lentolipun hinta, majoitus Tanskassa ja auto käyttöönnne siellä . . . se on \$12 vähemmän kuin kansainvälinen turbo prop-lentoyhtiö perii teiltä säästöluokan erikoismatkasta. Alkääkää huolehtiko ryhmän muodostamisesta - SAS tekee sen puolestanne.

Pääsette sinne nopeasti. SAS käyttää esim. ainoastaan 7-1/2 t. New York - Kööpenhamina lentoon. Turbo prop koneelta kuluu siihen 13 t. 15 min.

Lippumyymälät: Suite 4356, Prudential Center, Boston, Mass. 02199. Tel. 542-4690

SAS takes you where it's happening.

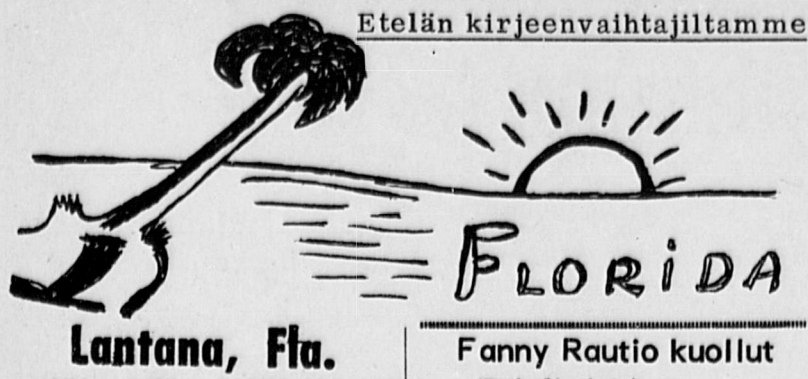
SAS
SCANDINAVIAN AIRLINES

Pääsette sinne suoraan. SAS lentää suoraan Skandinaviaan kuudesta Pohjois-Amerikan kaupungista. Mikään toinen lentoyhtiö ei voi väittää tekevänsä näin.

Lentäessänne New Yorkista voitte vierailia jopa 13 muussa kaupungissa maksamatta lisää Kööpenhaminan meno/paluu lippune hintaan.

SAS'illa voitte lentää parhaiten edelleen Euroopan muihin osiin . . . sillä SAS palvelee useampia eurooppalaisia kaupunkia kuin yksikään toinen Atlantin yli tai napareittiä liikennöivä lentoyhtiö.

Lisätietoja saadaksenne ottakaa yhteys matkatoimistoonne tai SAS'iin.



Lantana, Fla.
ANNA LIISA SJOBLÖM otti Clubin kuukausikokouksessa vastaan suuren ja vaativan tehtävän. Tästä lähtien hän kirjoittaa puheet ja arvostelut kolmeen suomenkieliseen sanomalehteen Raivaaja, New Yorkin Uutiset ja American uutiset. Hän kuuluu myös näytelmäkerhon ohjelmatilaisuuksien arvostelu. Entiset kirjeenvaihtajat kirjoittavat Clubin uutiset kuten ennenkin.

PIKAVIERAILULLA täällä Palm Beach kävi 9 henkeen parlamenttijoukko Suomesta. He olivat kotimatalla Limasta, Peru, kansainvälisestä konferenssista, mihin otti osaa 64 eri valtiota. Seuraavana aamuna näimme heistä kuvan Palm Beach Post sanomalehdessä, myöskin T.V:ssä samana päivänä. Kuvassa oli vain neljä henkilöä: Hertta Kuusinen, Tyne Leino Larson, L. A. Puntila, ja Johannes Virolainen. Kuvaa oli otettu Taboo ravintolassa, johon heille oli laitettu juhlapöytä Zonta Clubin puolesta.

Johannes Virolainen tahtoi nähdä suomalaisen Turisti Clubin ja olla siellä mukana Karjalaisen kahvinkokouksissa, jotka olivat itsekkin Karjalainen. Hän sai hyvin lämpimän vastaanoton. Hän piti siellä myös yhden parhaimmista puheistaan. Antoi sisä- ja talouspoliittisen katsauksen. Karjalainen siirtokansa on sijoittunut hyvin eripuolilla Suomea, mutta karjalainen henki ja perinne on tallella. Hänen oli kiirehdittävä takaisin ravintolaan ja kiirehdittävä lentoteitse samana iltana Suomeen.

KALLE NURMI on kuollut siihen vammoihin mitä sai autokolarissa, täällä Lake Worthissa. Kalle Nurmi oli pitkäaikainen Turisti Clubin jäsen, rehti ja avulias luonteeltaan. Viime aikoina hän joutui sairauten takia toiminnasta sivuun. Raivaajan avustustyötä hän ei koskaan unohtanut. Hän kasvatti ruukkukukkia joka syksy Raivaajan avustustilaisuudessa huutokaupalla myytäväksi. Muistomme Kallea hyvänä ystävä. Katsokaa kirjoitusta Sedän osastossa.

ANNA LIISA JA IVAR SJOBLÖM viettivät seitsemättä hääpäiväänsä kodissaan lähimpään ystäviensä ympäröimänä. Laulu ja soitto kaikui pihamaalla kumpuun varjossa. Anna Liisa ja Ivar ovat esimerkiksi kelpaavat Turisti Clubin jäsenet.

Fanny Rautio kuollut

(Puhelintieto)
FANNY RAUTIO kuoli Lake Worthissa viime keskiviikkona, t.k. 25 p. Lähemmät tiedot puuttavat.

kykenevät ja avuliat toimitaan. Ivar on aina valmis soittamaan milloin häntä vaan pyydetään. Anna Liisa pitää puheita, lausuu runoja ja laulaa sekä kirjoittaa hyvin paljon.

Anna Liisa on kodissaan yhtä etevä kuin haali toiminnassa, maukas oli päivällinen minkä oli valmistanut, kalkkuna- ja vielä kinkkua ja ihmeellinen karjalainen lantulaattiko, ja useampia muita ruokalajeja.

MUUTOLINNUTKIN ovat jo taas palanneet kesäpaikoilleen lämpimiin talvipaikoihin. Viola ja Eino Suisto, Tuomala, Aili ja John, Elvi ja Hugo Leikka katelevat uutta kotia täällä. Wilma Matson humputteli liikaa siellä pohjoisessa, sairastui, kun kotia pääsi, nyt on niin terve että voi jo tanssiaikin. George Koskinen on taas joukossamme, toivomme että Yrjö virkistyy Suomimatalla niin paljon että voi ottaa osaa Turisti Clubin ohjelmiin. Fanny ja William Kunnas, Suomimatkaa jälkeen Fanny ei ole ollut kiltettävissä terveydessä.

SYYSKUUN 22 p:n omistimien harvinaisuuden vuoksi osan iltaa suomalaiselle kirjailijalle, jonka nimikin on jo meidän jäännyt unohtuksiin, hän oli Jaakko Juteini, Janakkalassa syntynyt talonpojanpoika, joka saavutti suuren oppineisuuden, ja josta tuli ensimmäinen suomenkielinen kirjoittaja taidekirjailija ja suomalaisuuden suuri herättäjä.

Hänen kuolemastaankin on jo kulunut yli 100 vuotta, tämä kirjailija on meille tärkeä ja rakastin siksi että hän kirjoitti kauniit laulut. Arvon mekin ansaitsemme, ja Älä itke äitiä.

Anna Liisa Sjöblom kertoi lyhyesti Juteinista ja Kaarin Oksanen lauloi Frank Lampin säesäyksellä. Mary Menne lausui Runebergin runon Torpan tytöt. Frank Lampi soitteli urkuharmonilla ihanita kappaleita, mandoliinilla soitteli englannin ja suomenkielisen lauluskermia Suoma Azetti.

Lopuksi näimme mielenkiintoisen elokuvan. Aune Aunton kahvipöytä ja hyvä kahvin tuoksu houkutteli ravintolan puolelle.

VIERAITAKIN alkaa olla jo joka tilaisuudessa. Emil Markkanen esitteli heidät ja toimi illan ohjelman kuuluttajana.

TURISTI CLUBIN kuukausikokous-raportti 17-9-68. Kaikki vakituiset virkailijat, puheenjohtaja Hannes Wäre ja kirjuri Anna Liisa Sjöblom olivat paikallaan. Puheenjohtaja ilmoitti kokoukselle jäsenemme Isaac Sompin kuolemasta, hänen muistolle vietettiin hiljainen hetki.

Useat Clubin jäsenistä käyneet tervehtimässä Clubin sairaana olevia jäseniä sairaaloissa sekä heidän kotonaan. Sairaalaan on Mrs. Jarkko, Katri Niemi ja Lempi Suntala. Kalle Nurmi, joka loukkaantui hyvin vaarallisesti pari päivää sitten sattuneessa autokolarissa, on kuollut sairaalassa. Aarne Nieminen on kotonaan, hän meni vaarallisen leikkauksen läpi, mutta toipuu siitä ihmeteltävän hyvin.

Seuraavat uudet jäsenet hyväksyttiin Clubiin: Olga ja James MacIsaac ja Effie Helin. Puheenjohtaja toivoi heidät tervetulleeksi suuren clubin jäseniksi.

Hyvin tarkan tiliraportin seostivat kokoukselle rahaston kirjuri ja hoitaja, Aili Tokkola ja Fanny West. Kolmen tilintarkastajan allekirjoitusten perusteella myönnettiin tiliväpau asianomaisille. Alakomiteat myöskin selvivät toimintatapaansa. Huvitoimikunnan toiminnasta Isaac Autio, näytelmäseuran Kassu Morson, kirjaston raportin antoivat vakituinen hoitaja Hanna Hurme ja kesän ajalla toiminut Martha Pramila. Kirjastosta on nyt saatavana lainaksi Minnesotan historia.

ANU JA MIKKO, 3 -osaisen Kärsä Bergrothin kirjoittaman huvinäytelmän ohjaa ja asettaa näyttämölle Eino Haavisto. Haavistot, Britta ja Eino, olivat myöskin ensikerran kokouksessa Suomi-matkansa jälkeen. Matka oli ollut hyvin virkistävää, mutta mieluista on olla taas jälleen Floridassa.

Kokoukselle ilmoitettiin arvokkaista lahjoituksista joita on tehneet Clubin näyttämölle Mr. ja Mrs. Matti Koski, sekä Mr. ja Mrs. Yrjö Heimonen.

Ohjelman kuuluttajaksi hyväksyttiin Emil Markkanen.

Amerikkalaisia ja scandinavialaisia leipomotoiteita.
Scandia Bakery
Helen ja Martti Saamio, omistajat
815 Lucerne Ave.
LAKE WORTH, FLORIDA
Puh. 582-1600

CARISSA CONDOMINIUM
Uudenaikaisia, kaikilla mukavuuksilla varustettuja, juuri valmistuneita huoneistoja. Vain pieni sijoitus ja uskomattoman halpa ylös-pito kuukausittain. Ihan lähellä Lantanan kaunista ostokeskusta. Lähempiä tietoja saa rakentajalta
AARNE KARKI
833 Ridge Rd.
Lantana, Florida 33460 Puh. 585-6831

GALLO INSURANCE AGENCY, INC.
VAKUUTUS- ja KINTEISTÖTOIMISTO
GALLO BUILDING 2ND FLOOR
132 NORTH DIXIE HWY. — P. O. BOX 871
LAKE WORTH, FLORIDA 33460
Phones: 585-0016 & 732-2244

LUONNONKAASU ja PULLOKAASU PALVELU
Palvella FLORIDA PUBLIC UTILITIES TOIMISTOT:
tätä aluetta FLO-GAS CORP. West Palm Beach, Lake Worth, Delray Beach
yli 50 v.

NEW PORT RICHEY, FLORIDA
Kaasua ja kaasukäyttöisiä talousvälineitä
HENRY W. BROWN & SONS, Inc.
Kenneth R. Knowles, Mgr.
Orange & RR 112 N. 31vd.
Tarpon Springs, Fla. New Port Richey
Puh. 937-5115 Puh. 849-1665

REHUA — LANNOUTUSAINEITA — SIEMENIÄ — RAUTATAVARAA — TAIMIA, PENSAITA y.m.
DICK'S HARDWARE & GARDEN MART
816 Highway 19 So. New Port Richey FLORIDA — Puhelin 849-4151

MILLER'S BAR
jossa tapahte suomalaiset ystävänsä
JOSEPH OBENREDER, Jr.
A good place to buy your PACKAGE GOODS
Boulevard, South New Port Richey, Fla.

Potter Bros - IGA - FOOD - LINER
Tehkää siinä ruokatavaraa-ostoksienne päämaja
NEW PORT RICHEY, FLA.
FIRE AUTO
New Port Richey Insurance Agency
Phone 849-5757
111 W. Main St.
NEW PORT RICHEY, FLORIDA
Life Liability

New Port Richey, Florida

HAUSKAN JA REILUN IL-
LANVIETON järjesti Aini ja Dan Laiho F. A. Clubille 19 p. iltana, 20. hääpäivänsä kunniaksi. Kutsu oli avoin kaikille, sitä noudatti suuri joukko, eikä se ollut ihme, sillä Laihot ovat aina avulaita ja toiminassa mukana. Kahvitarjoilu herkkuihin oli mainio, jonka jälkeen Fannie Kallio kiinnitti kukat Clubin puolesta "nuoremparini" rintaan. Hilppa Edwards esitteli ohjelman. Laulettiin yhteisesti, Kaarlo Kallio puhui, onnitellen Clubin sekä omasta puolestaan. Amelia Forsstrom lauloi pari laulua, Aina Renwall esitti runomittaisen onnitelman, Laimi Pelto lauloi Häälänsä.

Aini kiitteli ohjelmasta ja teroitti mielin kuinka tärkeää meille on pitää Clubin toimintaa vireillä. Dan jutteli hauskaa tavalla kuinka se kävi kun kaksi leskeä rakastui ja kiitteli kutsun noudattajia.

Rauha Markkanen luki uuden ravintolatoimikunnan henkilöittien nimet. Ravintolan emäntänä on Aune Aunio; avustajat Liisa Lähde, Ida Latvala, John Nikkola, varalle Ali Lindgren. Lippuja ravintolassa myy Walter Aunio. Ovipöytä myy Henry Latvala ja vastaanottaa Hilma ja Bruno Ehrlund. Näytelmäseuran kirjeenvaihtajaksi hyväksyttiin Anna Liisa Sjöblom. Hän kirjoittaa "puhvi" ja arvostelut. Entiset kirjeenvaihtajat pitävät huolen Clubin asioista.

Bingo-ippujen myynnistä pitää huolen Saimi Berg ja Hanna Hesselgren. Seurapöydien lippuja myy Frank Lehtonen.

Rahastonhoitaja Fanny West ilmoitti kokoukselle kuinka suuria lahjoituksia Clubi on voinut tehdä hyväntekeväisyys tarkoituksiin. Bingo- ja seurapöydien maksut peritään pelin olosuhteiden mukaan. Kaikki olette tervetulleita pelaamaan, jäsenet ja ystävät. Clubin ovet avataan kello 12 päivällä torstaina ja sunnuntaina. Kahvia on saatavana kello 4 iltapäivällä. Parasta kahvilajia käytetään, kotitekoista kahviläpää ja voileipiä saa pienellä maksulla.

Lopuksi puheenjohtaja kiitti jäseniä vapaaehtoisesta työstä Clubin hyväksi. Väkeä oli melkein kokoushuone täynnä. Kokous sujui rauhallisesti ja hyvässä järjestyksessä.
—Hanna

MORTIMER & FLEMING PLUMBING
1422 Lucerne Ave.
Lake Worth, Fla. 33460
Puh. 582-9370
Urakointia - Korjauksia
Uudistuksia - Likakaivon puhdistusta
Vedenlämmittäjiä
Kotipuh. 585-3250 tai 585-7907

SAIRAALASSA: John Kopsi, Kalle Pienimaa ja Anna Helen. Anna Mäki on jalkavaivan vuoksi hoidossa. Kävimme tervehtimässä Naima Hengillä leikkokodissa, hänellä on jo seitsemäs vuosi menossa vuodepotilaana.

KOTIIN: Runar ja Helmi Johanson ovat päässeet kotiin Hudsoniin. Pari viikkoa sitten he olivat matkalla kotiin pojanpojan häistä kun heidän auronsa suistui sumussa, väistävissä edessä olevaa estettä, auto meni TIEN SIVUSSA

tien sivussa olevaan ojaan South Carolinassa. Runar loukkaantui selästä, nykyään kulkuvälineitä käyttäen hän nyt kuljetkin on kotihoidossa. Toivotaan parasta parantumisen suhteen.

ANNA JA IVAR JOHNSON, Chicago, Ill. ovat ostaneet talon täältä, Jasmin Hts. Tervetuloa N.P. Richey.

ANNA M. MERGIN, 75 v., kuoli kotonaan, 523 Central Ave., syysk. 18 p. Hän oli syntynyt Suomessa, tuli 15 v. sitten Brooklynista, N. Y. Lähinnä jäi tytär Mrs. Ann Brennan täällä. Tytär järjesti kahvitarjoilun F. A. Clubille. Anna kärsi pitkän sairautensa halvauksen johdosta, joten hänen kohdalleen tuli rauha ja ikilepo.

KOTIIN PALANNEITA: Hilda ja Eric Eklund, Sokeri saarelta, Eliina ja Victor Aho, Mich., Josephine Vilko, Mich. On hauska taas tavata, matkalla oloilla on aina uutta kerrottavaa.

HILJA JA ANTON HARJU, Jesup, Georgia ovat vierailleet Eli ja John Lehdolla. —Tyne

Korkeakoulujen oppilaat valitaan arpomalla

Kun Washingtonin Federal City College avaa ovensa ensi syyskuussa, kaikki sinne siälle pääsevät opiskelijat on valittu arpomalla. Alunperin odotettiin ainoastaan 1300 opiskelijaa, mutta hakemuksia tuli yli 5000.

Uuden korkeakoulun johtokunta ja rehtori Frank Farnen olivat suunnitelleet, että koulu toimisi vapaan sisänpääsyn periaatteen mukaisesti, jolloin kaikki yliopistolaitosten omistavat opiskelijat voitaisiin hyväksyä. Johtokunta hyväksyi lopulta arvontajärjestelmän, jonka perusteella uuden laitoksen ensimmäinen vuosikurssi valittaisiin umpimähkään.

RAIVAAJA
on sopiva LAHJA omaisille Suomeen tai tähän maahan!

Historiallinen rakkausromaani

CHRISTINA MARIA

Kirj. Igor von Percha

Hinta \$ 4.00

(plus 3% m.v. massal.)

RAIVAAN KIRJAKAUPPA
BOX 600
FITCHBURG, MASS. 01420



VICTOR JARVA

born in Wiipuri, Finland, January 21, 1885, passed away on September 9, 1968 in Union Hospital, Elkton, Maryland, after a short illness. He was buried September 14 in Pencader Cemetery and leaves his wife Sanni, two sons, Eugene of Holmes, Pa. and Veikko of Syosset, Long Island, N.Y., five grandchildren and two great-grandchildren. Mr. Jarva had been a resident of Maryland for more than twenty five years.

Mr. Jarva's family gives heartfelt thanks to all those relatives, friends and neighbors for their flowers, cards, letters and various expressions of sympathy.

And only the Master shall praise us, and only the Master shall blame,
And no one shall work for money, and no one shall work for fame,
But each for the joy of the working, and each in his separate star,
Shall draw the Thing as he sees It for the God of Things as They Are!

(Rudyard Kipling)

431 Lawnton Terrace
Holmes, Penna. 19043

AINO JARVA

MARYLAND

Mr. and Mrs. M. Järvinen
Mr. and Mrs. A. Niemi
Mr. and Mrs. K. Karhu
Mr. and Mrs. J. Erickson
Mr. and Mrs. Holten
Mr. and Mrs. E. Frantsi
Mr. and Mrs. Emil Frantsi
Mr. and Mrs. A. Mannila
Mr. and Mrs. Einar Jokinen
Vaino and Helmi Johnson
Mr. and Mrs. R. Jensen
Henry and Lilja Leikas
John Hendrickson Family
Anna and Jack Karpinen
Mr. and Mrs. V. Aata
Hilma Jernstrom
Mrs. J. Westerine
Mrs. Mini Passi
Mr. and Mrs. A. Tarkka
Mr. and Mrs. Carl Eklund
Arvo Latomaa

John and Mandi Halonen
J. Lakeman
Leo Lakeman family
Irene and Olavi Lehto
John and Aili Liimatainen
Mrs. Ida Wilen
Mr. and Mrs. Ernest Luoto

WASHINGTON D. C.

Reino and Martha Hendrickson
Viola and Charles Dieter
Dave and Trudy Boesch

OHIO

Dave and Julia Knox
Robert and Bertha Haker

DELAWARE

Mr. and Mrs. Vappu Salminen
Mr. and Mrs. O. Salminen
Paul and Paula Luoma
Mrs. A. Thuerosson
Mr. and Mrs. Toivo Mackey
A. Toivonen
Tauno and Viola Palo
Mr. and Mrs. H. Heine
Mr. A. Raty
Joseph and Impi Cavalier
Mr. and Mrs. William Hard
Mr. and Mrs. J. Pollari
Mr. V. Pollari
Mr. and Mrs. E. J. Davis
Mr. and Mrs. Oberlein
Leo Tammi family



PARHAAT ONNITELUT TEILLE

AINI ja DAN LAIHO

20 v. hääpäivänne johdosta

Kiitämme juhlaan kutsusta

Fannie ja Kaarlo Kallio
Ida M. Johnson
Anna Jansen
Mr. ja Mrs. Peter Kemppi
Mr. ja Mrs. Ilmari Aro
Mr. ja Mrs. Hjalmar Harju
Mr. ja Mrs. Frank Wirta
Mr. ja Mrs. John Edwards
Alma Hedman,
Bronxville, N.Y.
John ja Wendla Toivonen
Mr. ja Mrs. John K. Berkio
Laimi M. Pelto
Martha ja Oscar Wäre
Mr. ja Mrs. Louis Trani

Mrs. Elli Trani
Irja ja Henry Akersten
Betty ja Albert Eloranta
Aune ja Peter Punturieri
Saimi Martinen
Lempi ja Isaac Rantala
Anna Jalava
Maija Lakso
Elli ja Henry Luoto
Mary ja Elias Lampi
Mary Miller
Hilja Stromfors
Margaret Raita
Aina ja Kalle Pienimaa
Ida ja Kusti Peters
Ellen Erickson
Hilma Neilan
Aina ja Thomas Wainio
Mr. ja Mrs. Alex Anttila
Augusta Elgland
Hilma Wiita

Minnie Miete
Hilma ja Frank Palmu
Senja ja John Lehtikangas
Mr. ja Mrs. Hjalmar Efraimsson
Hulda Härmäläinen
Hilda ja Oscar Mäkinen
Mr. ja Mrs. Anton Harju,
Jesup, Ga.
Mr. ja Mrs. John Lehto
Werna ja Albin Autio
Mr. ja Mrs. C. J. Busha
Anna ja Richard Nyman
Mary Matson
Aino ja Bill Roivas
Ellen Kavisto
Josephine Viljo
Hanna ja Uno Stenfors
Hilda ja Eric Eklund
Jenny Laakson
Hilma Karpia
Esther Maki
Hellen Mattila
Amelia Forsstrom
Ida Luomala
Saina Lindros
Kalle Maki
Esther ja Eino Puro
Eliina ja Victor Aho
Laimi Jacobson
Mary Johnson
Mr. ja Mrs. Wm. Johnson
Ida Lainen
Ida Markkanen
Henry Rautio
Mary ja Väinö Hietala
Tyne ja Emil Oja

NEW PORT RICHEY, FLORIDA

ACE HARDWARE
Laatu- ja hinta-
503 Ridge Rd. Puh. 585-0247
Lantana, Florida

Puh. 732-2161 Puh. 732-2477
Rautatarvikekauppa
AUSTIN SUPPLY CO.
Palvella tyytyväisiä asiakkaita
v. 1911 lähtien.
Maaleja - Puutarhatarvikkeita
505 N. E. 2nd Ave.
Boynton Beach, Fla.

RINKER
Puhelin JU 2-4431
6th Avenue So. & F. E. C. Tracks
Box 846, Lake Worth, FLA.

FOUNTAIN'S
VAATTEITA
koko perheelle
Lake Worth 728 Lake Ave.
Lake Park 955 Park Ave.
Boynton Sunshine Square

Member Federal Deposit Insurance Corporation
Member Federal Reserve System
Commerce National Bank
1200 No. Dixie. — Tel. JU 2-3332
LAKE WORTH, FLORIDA

KELLEY'S GARDEN CENTER
Voima- ja käsi-nurmenleikkokoneita — Puutarhatarvikkeita — Lannoitusaineita — Hyönteismyrkkyjä
Puh. JU 5-1719
219 South Dixie, Lake Worth, Fla
Free Pick-up and Delivery

T. G. LEE
DAIRY
KORKEALAATUISIA
MEIJERITUOTTEITA
Puh. 832-7175
West Palm Beach,
FLORIDA

Täydellinen vakuutuspalvelu
ELLI REPONEN
Lake Worth 585-1894
PALMBEACH INS. AGENCY, INC.
3012 S. Dixie 832-0516
West Palm Beach, Florida

ADORN BEAUTY COTTAGE
1401 Lake Ave.
"O" kadun kulmassa.
Lake Worth, Fla.
Puhelin 582-5590

STATE FARM
FRANK J. KELLY
Agent
AUTO - LIFE - FIRE
and CASUALTY
109 So. Dixie Lake Worth, Fla. 33460
Phone Off. 582-3355 Res. 582-5282

BOOKKEEPING & TAX SERVICE
Kirjanpitoa ja veroasioita
ERIC ARNIO
Accountant
Puh. 582-0666
409 N. Dixie Lake Worth, Fla.

RAULERSON'S, INC.
FRIGIDAIRE MAGNAVox
Appliances TV-Stereo
FEDDERS KITCHENAID
air conditioners Dishwashers
1013 Lucerne Ave. Puh. 582-5311
Lake Worth, Fla.

Lester's Restaurant
607 Ridge Road
Lantana, Florida
Puh. 585-9473
Avoinna klo 7 ap. - klo 9 ill.
Suljettuna maanantaisin.
Tilauksia valmistetaan myös
ulos vietäväksi.

ARVO PAANANEN
131 SOUTH LAKESIDE DR.
LAKE WORTH, FLORIDA
Puhelin 582-6633

HOLDENISSA perustettiin hiljan komitea, jonka tarkoitus on edistää avonaista asutusta tässä kylässä. Komitea sai äkkiä tietää että kylässä on syvästi juurtunutta ennakkoluuloa mustia talonmestajia kohtaan. Eräs musta perhe New Jerseyn valtiosta alkoi ostaa asunnon. Kauppa tehtiin, mutta läheiset naapurit ja useita muita asukkaita piti protestikokouksen talon myyntiä vastaan mustalle perheelle. Tähän asti on Holden ollut n.k. valkoisten kylä, jossa asuu useita tämän kaupungin liike-elämästä. Kylässä on noin 10,000 asukasta ja se on edistynyt huomattavasti viimeisinä vuosina. Eräs toimituskirjoittaja huomautti, että me ihmiset synnymme samalla tavalla ja kuolemme samalla tavalla olkoon musta tai valkoinen.

MONEN IÄKKÄÄN tulot tässä maassa, niiden jotka saavat Social Security maksuja, on \$40,00 kuukaudessa ja siitä vähän ylöspäin. Se ei oikein riitä siihen "jokapäiväiseen leipään", vakuuttavat huoltovirkaillat jotka näitä asioita käsittelevät joka päivä. Nyt on senaattissa uusi lakiesitys, jonka senaattori Prouty (VT) laati, siinä määrätään että yksityiselle henkilölle, joka on täyttänyt 65 v. maksettavaksi \$1,200,00 ja pariskunnalle \$1,800,00 vuosittain. Sen. Prouty kertoo että 1965-1966 yli 65 vuotiaitten köyhien lukumäärä kohosi 100,000. Hän esitti että raha otetaan yleisluotoista eikä S.S. kassasta. Sen. Prouty huomautti myös että iäkkäät eivät tarvitse lisäkoulutusta, uutta työharjoittelua eikä mitään työtä vaan puhdasta käteistä rahaa.

PITÄKÄÄ MIELESSÄ se K.I.K:n huviretki Mohawk Trailille lokakuun 15 p. Bussi lähtee Mölylästä kello 9 aamulla ja Lincoln Sq. Boys Clubin edustalta klo 9.15. Matka kestää 6-7 tuntia. Jäsenet maksavat 1 dollarin, ei jäsenet \$2. Mrs. Aino Laderman, 21 Hemlock St. (S.W. 9-5452) ottaa vastaan tilauksia matkaa varten. Hyvä tilaisuus nähdä kauden luontoa.

VAPAITA X-RAYTA annetaan tämän kaupungin asukkailla ensi maanantaista, syysk. 30 p. alkaen, kuudessa eri paikassa viikon aikana. Tämä liikkuva tarkastusvaunu ottaa X-Ray kuvia, joissa voidaan todeta onko tuberkuloottinen tai onko mitään kasvua ja sydänvikoja. Paikat ovat: Memorial ja St. Vincent sairaalan pihassa ja Great Brook Valley Piechmont University alueella. -Jallu

Doane, Beal & Ames
FUNERAL SERVICE
HYANNIS - YARMOUTH
HARWICH
Tel. Hyannis - 5 Spring 5-0684

ALVIN R. REID
INSURANCE AGENCY INC.
Main Street,
So. Hanson, Mass.
Cypress 3-7336
3-6441
Kilnieteläisiä ja kaikenlaisia vakuutuksia

Nykyaikainen
Sähkö-
urku
Ystävällinen
suomalainen
palvelija
TILAVA
KAPPELI
Air Conditioned

HANNEL
Funeral Home
86-88 Copeland Street
Quincy 69, Mass.
TEL. PR. 3-3773

ARON Sex-Link Kananpoikia
Mass. (U.S.) hyväksyttyjä pullorum-vapaiksi

ARO'S POULTRY FARM
Elm Street, West Townsend, Mass. Puh. Townsend 701

Jos tahdotte todellista valmiiksi leikattua

LIMPPUA
maistakaa
KASANOFIN
valmistamaa leipää

LUOTETTAVA JA NOPEA RESEPTIPALVELU
Orthopedic ja sairaalaratpeita
VOITAA
KAINALOSAUVOJA - KÄVELYKEPPEJÄ
JOHNSON PHARMACY
Walter F. Duddy
30 NASON ST. TW 7-2832 MAYNARD, MASS.

Maynard, Mass.

VAITIOLO LOPPUU. Allekirjoittanut jätti ehkä ensi keran eläissään kaikki huoleksi siun, yksinpä kirjeenvaihtajan velvollisuudetkin. Kun alkoi kuulua muistutuksia paikkakuntalaisilta ja entisiltä maynardilaisilta paikkakunta-uutisten vähydestä, niin aloitetaan tämä syystoiminta.

Keilaus ottelu Fitchburgissa lokak. 26 p. Nuori Saima toimii isäntänä.

Binssi-Iltanen ja "Mini-Fair" pidetään lauant. marrask. 9 p. Parkerkadun Haallilla. Jules Genseth avustajineen järjestää illallisen ja Helen Ketola järjestää "Mini-Fair".

Keilausten vastavierailu Nuoren Saiman joukkueen kanssa pidetään Tutton Keilausradalla marrask. 16 p. All-American Klubi toimii isäntänä. Keilausten järeästä pidetään illanvietto. Sirkka French ja Helen Ketola järjestävät tilaisuuteen sopivan ohjelman.

Kokouksen järeästä oli paljon epävirallista keskustelua m.m. itsekin kertoi havannoitaneen kesäloimatkoiltaan.

CO-OP BOWLING LEAGUE aloitti viime tilastailta toimintavuoden keilausten. Liitossa on 8 joukkuetta joissa on 4 keilaajaa, siis yhteensä 32 henkilöä. Ensimmäisen illan tulokset eivät olleet oikein korkeatasoisia joten on syytä lisäharjoitteluun.

RAIVAAN ASIAMIEN Lempi Orasmaa tiedottaa, että hän mielii ottaa vastaan Raivaajan tilauksia ja myöskin lahjoituksia. Luottamuksellisesti voitte kääntää hänen puoleensa joko henkilökohtaisesti tai puhelimen kautta.

VETOOMUS RAIVAAN paikallisille lukijoille. Jos teillä on julkaistavaksi sopivia asioita niin soittakaa niistä alkeikirjoittaneelle 897-8192 tai käykää henkilökohtaisesti tiedottamassa. Osote 11 Elm St. -ANR.

Peabody, Mass.

PASTORI DUANE AHO St. John's luterilaisen kirkon pastori erosi toimestaan siirtyen Beverlyn Endicott Junior Collegeen apulais-kenttäpikiksi. Pastori Ahoille pidettiin jäähyväistilaisuus viimeisen saarnansa jälkeen. Hän toimi pappina Peabodyssa viisi vuotta. Uutta pappia ei ole vielä valittu.

MRS. MARGARET (Jordan) KOLHONEN, Kasper Kolhosen vaimo, kuoli J. B. Thomas sairaalassa. Aviopuolison lisäksi häntä jäi kaipaamaan kaksi poikaa, Warren, joka asuu Peabodyssa ja Arnold Salemmissä, sekä yksi lapsenlapsi.

SUKULAISET ja ystävät toimeenpanivat Mary ja Vallo Okerehilla juhlan 25. häpäivän johdosta. Heillä on yksi tytär Jeanine.

SYYSK. 14 p. Lynda Cobb ja John (Jackie) Snow, Salemista vihtiin avioliittoon Immaculate Conception kirkossa. Viikimisen jälkeen häät ja häätvierat juhlivat Hotel Hawthornissa. Sulhanen Jackie on Anna ja John Snow poika ja Helmi Sioman pojapoika. Nuori pari lähti häätmatkalle Vermontiin, he tulevat pystyttämään kotinsa Salemiin.

VIIME KUUSSA Aina Forsstrom ja Taimi Toivari viettivät syntymäpäivää juhlien.

HANNA GUSTAFSON lensi Arizonaan vierailukseen poikansa Elmerin perheen luona.

PEABODY on juhlunut 100. vuosijuhlaansa koko viikon. Juhlallisuuksiin kuului m.m. tunnin kestävä paraati. -I.K.L.

LAAKSON POJAT ovat edistyneet kouluissa ja elämäntuntemuksella. Albert Laakso sai maisterin arvon Business Administrationin alalta Springfield Collegesta. Hän nykyään toimii Springfieldin Monsanto tehtaalta laatuvalvojana. Hän on naimissa, asuu vaimonsa ja kolmen tyttärensä kanssa Longmeadowissa.

William Laakso sai maisterin arvon kielitieteessä Salem'in State Collegesta. Hän opettaa englanninkielistä Ispwichin korkeakoulussa. William on naimissa ja hänellä on poika Erik William. He asuvat Ipswichissä.

Norman Laakso toimi physical education opettajana Brooklineissa. Hän asuu Randolphissa vaimonsa Shirley ja kolmen lapsen kanssa.

Poikien vanhemmat ovat George ja Irene Laakso. George toimi monta vuotta Raivaajan kirjenvaihtajana ja asiamiehenä kunnes hänen elämänsä lanka katkesi maaliskuussa 1967.

GEORGE N. MACKAY johtaja
BURGESS and MACKAY, INC.
FUNERAL SERVICE
38 Pleasant St.
GLOUCESTER, MASS.
Tel. 283-2846
177 Main Street,
ROCKPORT, MASS.
Puh Kingswood 546-6773

W. S. PIKE
FUNERAL SERVICE
HAROLD N. PIKE, Director
61 Middle Street
GLOUCESTER, MASS.
Tel. 884-W
Konttori avoinna
völlä ja päivällä

LOUISE DUFFEY
Travel Agency
49 Center St.
W. Quincy, Mass.
Puh. GR 2-3232*
Täydellinen MATKAPALVELU

RICE
FUNERAL HOME
ROCKLAND, MASS.
15 Webster Street
Puhelin
TRIangle 8-0055

Syksy Suomessa. Muistattekko sen?



Muistattekko koivun lehtien putoamisen järvien rantamilla? Itäruskon hällähtelevän värileikin männikössä? Entäs sitten lasten meluisan hyöriän koulujen alkaessa? Kaikki nämä tapahtui kuin eilen. Ja kuitenkin samat tapahtumat uusiintuvat, toistuvat jälleen. Nyt - tänä syksynä.

Ja se on vain muutaman tunnin päässä, Pan Amin(R)jetillä. Me lennämme joka päivä välilaskutta Lontooseen josta on erinomaiset jatko-yhteydet



Maailman kokoon
lentoyhtiönä

Helsinkiin. Kaikki samalla Pan Amin lentopullalla. Me kuljetamme teidät sinne. Tai tuomme läheisenne luokseen tänne. (Te voitte maksaa heidän lentolippunsa täällä.)

Kesäajan matkailijajungos on ohi. Ja Suomi odottaa teltä. Juuri sellaisena kuin sen muistatte. Tai ehkä vielä ehoisampana. Puhelinsoitto Pan Amia edustavaan matkatoimistoonne voi muuttaa elispäivän huomi-seksi.

Pan Am luo hohtoa matkaan

Pan American World Airways. Ticket Offices: 150 Federal Street and Logan International Airport, Boston, Mass.

Connecticutin uutisia

MRS. LAURA VÄISÄNEN, Cloquet, Minnesota, oli täällä Sterlingissä sisconsa Mrs. Matilda Kujan luona parin viikon vierailulla.

ELINA HARTIKKA soitti Floridan tervetset, ja samalla hyvästit, sillä pian hän ja miehensä matkustavat takaisin etelänsä kotiin, viiden tervetsemme.

TIETÄÄ ASUVANSA maalla, niinkuin tänäkin aamuna kun katselee ulos ikkunasta ja näkee kaksi jänistä, yhden maanoravan ja suuren maanoravan, sekä luiden kaikenlaisia lintuja ja syömänsä heittämieni muruja ja siemeniä, kaikessa sovuksessa keskenään. Muutaman jaan päässä talon kissa syö pyydystämäänsä maanmyyrää. Talon koira on käynyt vanhaksi ja laiskaksi. Ajatukset lentää aikaan jolloin asuimme Harlemissä ja myöhemmin Bronxissa ja kuinka juuri tähän aikaan aamusta oli kiirehdyttävä maanalaan junaan työhön mennäkseen. Siellä oli mustat, valkoiset, keltaiset ja kirjavat sekaisin, kylki kyljessä kiinni! Kumpi ajanjakso oli, - tai on, - mieluisin?

LOMALTAAN PALASIVAT John ja Martha Luhta hyvin virkistyneinä. He kävivät Minnesotassa ja North Dakotassa, jossa on sukulaisia ja tuttavita.

BACKUS SAIRAALASTA ovat päässeet Ida Simpson, Peggy Hessenius ja Suzanne Wesa.

KUN TÄMÄ on lehdessä, syysk. 10 p. virallisesti alkanut. Myöskin juutalaisten uusi vuosi, "Rosh Hashonah."

EMIL LEHTO, Sterlingistä, on Putnamin sairaalassa tarkastuksella.

NYT ON KULUNUT 30 vuotta siitä kun meillä oli se suuri tuuli, vuoden 1938 hurrikaani, syysk. 21 päivänä.

GEORGE WALLACE nimi tulee vaillistalle valtiossamme. Hän tulee "runnamaan" George Wallace Party-nimellä. Hän sai 2,440 ylimääräistä nimeä. Tarvittiin 6,166.

MRS. HILDA WILLIAMS täytti 89 vuotta syysk. 10 p. Hän on vielä pirtteä ja seuraa aikaansa.

MR. JA MRS. ANSELM WIL-TANEN, joiden nykyinen koti

HYVIEN POLTTOAINEIDEN KOTI
MacDONALD FUEL CORP.
1158 Main St. - Hanson, Mass.
Puh. Cypress 3-2184
N. E. Koksia - Gulf polttoöljyä
D. & H. Kolia

TED'S
HOME BAKERY
97 Garfield St. - Tel. GR 2-0828
QUINCY 69, MASS.

LOUISE DUFFEY
Travel Agency
49 Center St.
W. Quincy, Mass.
Puh. GR 2-3232*
Täydellinen MATKAPALVELU

RICE
FUNERAL HOME
ROCKLAND, MASS.
15 Webster Street
Puhelin
TRIangle 8-0055

W. S. PIKE
FUNERAL SERVICE
HAROLD N. PIKE, Director
61 Middle Street
GLOUCESTER, MASS.
Tel. 884-W
Konttori avoinna
völlä ja päivällä

Quincy, Mass.

(Puhelintieto)

MRS. WILHELMINA JOHN-SON, o.s. Tukiainen, 86 v., 85 Monroe Rd., Quincy, kuoli keskiviikkona matkalla sairaalaan.

Hän oli syntynyt Kuopiossa, heinäk. 25 p. 1882. Asui Quincyssä 60 vuotta, sitä ennen Fitchburgissa. Kuului Ty. Veljeen, toimi yhdistyksen johtokunnan jäsenenä. Aikaisempina vuosina hän oli mukana myöskin suomalaisessa kuorossa.

Lähinnä kaipaavat puoliso Axel H., poika Armas, tytär Mrs. Sigrid I. Reed, sekä 4 lastenlasta ja useita lastenlastenlapsia.

Yksityismuistotilaisuus pidettiin perjantaina. Pastori

West Paris, Maine

Ensi sunnuntaina on kirkossamme pyhäkoulu klo 9 ap., engl.kiel. jumalanpalvelus klo 10 ja suomenkielinen klo 10:45.

Tämän yhteydessä on seurakunnan kuukausikokous.

Viime sunnuntaina vietetyn ehtoollistilaisuuden yhteydessä oli illo ottaa seurakunnan yhteyteen Mrs. Toivo Tomlander. -F.R.M.

Matt. K. Sallmen suoritti palvelun.

Kukien sijasta pyydetään lahjoittamaan rahaa Raivaajalle, siinä kunnioittaakseen vainajan muistoa asian hyväksi, joka oli hänelle läheinen ja arvokas.

Ilmoittakaa Raivaajassa



Surren ilmoitamme, että rakkaamme HUGO ARVID PUNTANEN

kuoli Heywood Memorial sairaalassa, Gardner, Mass. vaikean sydäntaudin murtamana, elok. 22 p., 1968. Hän oli syntynyt Keihäslahden kylässä, Hämeenlinnissa Suomessa toukok. 24 p., 1896. Hän oli Ison Maailmansodan veteraanin, osuustoimintamies, farmari ja Hubbardstonin ensimmäinen osuusliikkeenhoitaja. Kaivaten muistelemaan jäi vaimo Lyyli (o.s. Mäkelä), tytär Eila Mäki, Keene, N. H., 2 poikaa Rudolf H., Boston, Mass. ja Petty officer 1st class U.S. Navy, Ronald K. Puntanen, Naples, Italy, 7 lastenlasta, 2 veljeä, Eino Puntanen, Hubbardston ja Waino Puntanen, sekä 3 sisarta, Katri Ylönen, Elsa Pahanen ja Bertha Haara Suomessa sekä suuri sukulais- ja ystäväjoukko.

Pois aurinko jo vaipei vuorten taakse
Pois päivä tää on mennyt aintaaksi,
Se riemuinen ja raskain murheinen.
Pois mennyt on ei saavu uudelleen.

LYYLI M. PUNTANEN

Edward, Jerry ja Eila Mäki - Joanne, Gail, Rudolf ja Betty, Puntanen - Philip, Ted, Michelle, Ronald ja Alma Puntanen - Eino ja Helena Puntanen

KIIITOS

jokaiselle kaikesta avusta ja osanotosta suruunne sekä siitä, että muistitte Hugoa hänen pitkän sairautensa aikana. Kiitos ihanista kukkalaitteista, kortteista ja muista ystävyyden osoituksista ja kahvitarjoiluun järjestämisestä kotimme. Kiitos lutherilaisen kirkon pastori Emil Swanonille muistoseremoniasta ja Irene Hales:lle ihanista lauluista: "Beyond the Sunset" ja "Kesän viime kukka", ja Amerikan Legionin jäsenille Ralph Stone ja Robert Coffin Amerikan lippuseremoniasta haudalla. Myös kiitos kantajille Veikko Merikanto, Charles Suojanen, Eino Olly, Walfrid Mäkelä, Toivo Tammi ja Lewis Valley.

Hubbardston, Mass.

OMAISET

THE CORNWELL MEMORIAL CHAPEL

ARVOKAS HAUTAUSPALVELU
Center Street Tel. 295-1810 Wareham, Mass.

"Jousia silloin kun tarvitsette niitä"

WOODWARD'S SPRING SHOP, INC.

JOUSIA JA JARRUJA
Co-Max ja Lockheed osia - Pyörrien suostamasta
111 McGRATH HWY. Tel. PR 3-1200 - 3-1201 QUINCY, MASS.

QUINCY SAVINGS BANK

1374 HANCOCK STREET - 371 HANCOCK STREET
QUINCY, MASS.

Auki kello 9 ap. - kello 3 ip. maanantaista perjantain ilta-avaan
Auki torstaisin klo 5:30 - 7:30 illalla.
Säästö- ja klubitilejä - Kiinne ja henkilöaloja

FITCHBURG

JA YMPÄRISTÖ

ASKL:n ohjelma
sunnuntaina klo 2 i.p.
kokous alkaa 10 a.p.

Huomautamme, että sunnuntaina on Co-op Centerissä syys-toiminnan alkajaiset.

Itäpäivällä, klo 2 alkaa ohjelmallinen tilaisuus, joka on tänä syksynä järjestetty ennen pidettyjen syysjuhlien tilalle. On katsottu parhaaksi luopua suurten ukoilmatilaisuuksien järjestämisestä enää syksyisin, koska toimihenkilöt vähenivät ja heikkenivät. Lisäksi sää on usein vähemmän suotuisa ukoilmatilaisuuksille. Tätä tilaisuutta pidetään varsinaisena syys-toiminnan avaustilaisuutena. Raivaajan vastaava Sävel Syrjälä pitää tilaisuudessa puheen, jossa hän tulee käsittelemään tämän syksyn tärkeitä presidentinvaaleja. Lempi Ikävalko lausuu, Wesley Ketonen esittää viuluso- la vaimonsa Miriam Ketosen säestyksellä.

Vielä lisäksi Syrjälä tulee näyttämään tänä aamuna matkastaan Suomeen ja Saksaan viime keväänä.

Ohjelman jälkeen seuraa kahvitarjoilu.

A.S.K.L. Uuden Englannin aluekokous alkaa Co-op Centerissä sunnuntaina, t.k. 29 p. kello 10 ap.

John Kumpulainen, 67 v., 49 Summer St., Lunenburg viehän viime keskiviikkona Burbankin sairaalaan.

Maanantaita vastenpuolenyön aikaan syntyi tulipalo Weymouth St. lahjavarain myymälässä. Savu tunki sakeana ulos herättäen naapurien huomiota. Koko varasto, jossa oli suuri määrä joulutarpeita, turmelui, vahingoitettua tuhansia. Tuli riehui pääasiassa ensimmäisessä kerroksessa mutta myöskin toisessa kerroksessa oleva optillinen liike kärsi huomattavia vahinkoja.

Fitchgate myymäläaukealla tapahtui maanantaina henkilöauton ja Wonder leipomoliikkeen auton yhteentörmäys, kaksi henkilöä sai vammoja kolarissa. Helene Profit, 53, ajoi henkilöautoa, jossa oli myöskin Leon Marchant, 76. Kumpikin sai lieviä vammoja, mutta Marchant pääsi kotiin sidonnan jälkeen. Leipomoauton kuljettajana oli Wayne Elliot, Templetonista. Leipomoauto vaurioitui pahasti.

Politiikapeeni Herbert C. Hasset varoitetaan asukkaita. Jälleen on se aika vuodesta kun asiamiehet vierailivat talon-omistajien luona ehdottaen pihalle johtavien teiden mustapäällystystä. Näiden tuntemat-

UUTISILMOITUKSIA

VUOKRATTAVANA neljän huoneen välikerta huoneisto 21 Omena Place. Kaikki mukavuudet.

Ainoa suomalainen huonekaluliike Fitchburgissa
ERNIE'S FURNITURE CO.
345 Main St. Puh. 343-7100

SUOMALAINEN SAUNA
348 Elm St. Saunamme on auki torstaina klo 4-10, perjantaina 2-11, lauantaina 10 ap.-12 ill. sunnuntaisin klo 9-12 aamup. Puh. DI 2-5514. Esta ja Arvo Arjanen, omist.

Bosk Hautauskoti

- Kaunis ja parhaiten varustettu hautauskoti, jolla on oma parkkialue toimiston vieressä
- Sijaitsee keskeisellä paikalla, johon on helppo päästä autolla tai bussilla.
- Moneenlaisia, erittäin palvelus, joista jokainen varmaankin löytää heidän mahdollisuuksiltaan sopivan.
- Kehotamme teitä vierailsemaan hautauskotiimme. Tulemme antamaan teille mitä täydellisimmän ja vilpittömimmän palvelun, kuten ovat saaneet ne lukuisat henkilöt, joita meillä on tähän saakka ollut kunnia palvella, heidän suuren surunsa hetkellä.

85 Blossom St., Fitchburg, Mass. Puh. 342-3835

SAFETY FUND NATIONAL BANK

ja enemmänkin kun annatte meidän järjestää seuraavan uuden auton rahoituksen.



Tilaa Luottoyhdistyksen uudelle pankkirakennukselle

Purkaustyö alkoi tehdäkseen tilaa Työläisten Luottoyhdistyksen uudelle pankkirakennukselle.

Kuvassa näkyy (vasemmalla oikeaan) Eino A. Tofferi, Työläisten Luottoyhdistyksen presidentti ja Welko Hill, rahastonhoitaja, seuraamassa Fitchburgin kaasu- ja sähköyhtiön varastorakennuksen purkaustyön aloittamista Academy ja Elm ka- tujen kulkussa.

Työläisten Luottoyhdistys on ostanut rakennuksen ja purkaa sen tehdäkseen tilaa uudelle ajankäsitteelliseksi pankkirakennukseksi, palvelukseen paremmin ja tehokkaammin kasvavaa liikettä, jonka varat ylittävät jo \$11 miljoonaa.

Luottoyhdistys on palkannut arkkitehti James A. Buttonin, Greenfieldistä suunnittelemaan uutta pankkirakennusta johon tulaa sisällyttämään viimeisimpiä ajatuksia pankkirakennuksessa. Suunnitelmassa on saada rakennustyöt päättyneen ensi syksyyn mennessä.

Pankkirakennus tulee sijaitsemaan vastapäätä osuuskunnan pysäköintikenttää, joten samalla kun asiakkaat hoitavat pankkiasioitaan voivat tehdä ostoksia osuuskunnasta.

Sivumennen sopii mainita että uusi alueen postirakennus rakennetaan vastapäätä luottoyhdistyksen uutta pankkirakennusta.

Työläisten Luottoyhdistys syntyi Raivaajasta v. 1914 kun suomalaiset siirtolaiset tarvitsivat pankkia jossa voivat omalla kielellään toimittaa asiansa. Raivaajan monivuotinen liikkeenhoitaja John Suominen suoritti alkututkimukset ja seurauksena oli, että viisi Raivaajan henkilökunnasta sijoitti tilille \$5, ja siitä asia alkoi pyörimään, liike on 54 vuoden aikana kehittynyt yhdeksi valtiomme suuremmista luottoyhdistyksistä, jonka jäsenistö luetan tuhansissa.

tomien liikkeiden työt ovat kuitenkin kehoja, syysseateet huhtelevat useimmiten pois päällysteen. Henkilöitä jotka epäilevät tällaisen työtöjous- ten esittäjiä, pyydetään ottaa- maan yhteys poliisidepartment- tiin ennen kuin tekevät sopi- muksen.

Värioloiston odotetaan muo- dostavan tänä syksynä eriko- sen loistellaaksi Uuden Eng- lannin alueella. On mahdol- lista että värit tulevat esiin hieman tavallista aikaisem- min, mutta sen voi päätellä tarkemmin vasta viikon parin sisällä. Pohjoisessa, New Hampshirissa ja Vermontissa on värikkyyttä jo alkanut, se on parhaimmillaan kuin vaihteessa.

HUOMIO!

TALON JA KESÄKÄMPÄN OMISTAJAT

MYYDÄN HALVALLA ERIKOISIA IKKUNOITA KEHYKSINEEN OVIA - joissakin on ikkuna Fluorescent VALOLAITTEITA ja LAMPUJA

Läh. WORKERS' CREDIT UNION
48 Wallace Ave.
Fitchburg Puh. 345-5300

LELU-

TANSSIT

ASHBYN MAJALLA

lauantaina, syyskuun 28 päivä

RUDY NESMANIN

orkesteri soittaa

OVIPALKINTOJA! Tervetuloa!

Ashby Maja Social Club

Perustettu 1868

Puh. Diamond 5-4324

SAWYERIN

Hautauskoti

Tunnollinen palvelu

PARKKAUSTILA VARATTU

12 Brook Street, Fitchburg

SÄÄSTÄTTE

\$200

ja enemmänkin

kun annatte meidän

järjestää seuraavan

uuden auton rahoituksen.

Osuuskaupan varatnyt \$1,249,370 tiedotti liikkeenhoitaja Aalto puolivuosis kokoukselle

Fitchburgin osuuskaupan va- rat nousivat 89,000:lla vuoden aikana, ollen \$1,249,370 kesäk. 15 p., 1968 tehdyn tiliraportin mukaan, joka esitettiin puolivuosis kokoukselle viime tiistai- lltana Co-op Centerissä.

Osuuskaupan myynnit puolivuoden aikana, joka päättyi kesäk. 15 p., olivat \$2,159,266, se merkitsi \$274,951, t.s. 14,6 prosenttia nousua vuoden 1967 puolivuoden toimintaan ver- rattuna.

Liikkeenhoitaja Wainö Aalto selosti raportissaan että \$41,676 ylijäämä kaupallises- ta toiminnasta ja \$35,661 koko liikkeen saavutuksesta oli huo- mattavasti vähemmän kuin vii- me vuoden vastaavalta ajalta, johtuen seuraavista syistä: (1) Gardnerin uusi myymälä ei ol- lut vielä saavuttanut myyntiä joka vastaisi menoja; (2) suu- ret öljy-yhtiöt poistivat hyvi- tyksen bensiniin ostoista, jota on myönnetty viimeisen 20 vuo- den aikana; (3) Osuusliikkeen bruttoylijäämä ruokakaupois- sa oli 16,2% myynneistä, ver- rattuna 17,4% viime vuoteen. Heikompi tulos johtui vilkkaasta kilpailusta ruokatavara- alalla ja merkittiä alempia hintoja; (4) Alueelliset osuustukku- liikkeeltä (N.E.C.I.) ei saatu ylijäämää, viime vuoteen saa- tiin \$6,000.

Johtokunnan raportissa, jon- ka luki sihteeri Wainö Tien- haara tiedotettiin että osuus- liikkeen alkuperäinen West Fitchburgin kauppa ja Elm ka- dun kauppa on hajotettu. Elm kadun autohuoltoasema tullaan myymään.

Uusi Giant kauppa on huomaa- vasti lisännyt osuuskaupan o- mistaman maapalan arvoa No. 2 valtatien läheisyydessä. Joh- tokunta on myöntänyt osto-oi- keuden maapalan mahdolliselle ostajalle.

Johtokunta tulee valitsemaan n.k. "Advisory Boardin" jonka

Kokouksen jälkeen esiintyi "Singers of Athol" mieskuo- ro Mr. John T. Bone Jr:n johdolla, pianistina Miss Bone.

Kuoron esiintymisen oli en- siluokkainen, laulussa oli voimaa ja intoa, sanatkin tulivat selvästi. Ikävi vanat että yleisöä oli saapunut vähän, heitä olisi kannattanut suurem- man yleisön kuulla. Ne jotka olivat saapuneet osuuskunnan puolivuosis kokoukseen nauttivat suuresti kuoron laulusta.

Ohjelman päätyttyä nautittiin kahvitarjoilusta.

Kirkollisia uutisia

Elm St.

Lähetysseurakunta

Sunnuntaina on aamujuma- lanpalvelus kello 10:45. Pastori David Wuori saarnaa ja on kuorolaulua englannin- ja suomen- kielellä.

Tiistai-iltana kokoonnutaan viikkoillan hartaushetkeen kel- lo 7:30 jota seuraa Mr. ja Mrs. Raymond Syvärin ja Mrs. Alina Syvärin järjestämä kahvin- tarjoilu. -Kv.

Bethel Seurakunta

310 Elm St.

Torstai-iltasin, klo 7 on ru- kouskokous.

Sunnuntaina kokous klo 2 iltap. Puhujana on pastori Elias Salminen. -Kv.

SUOMALAINEN

HIEROJATAR

ottaa vastaan asiakkaita

PEMBROKE, MASS.

Puh. 826-2252

LUXURY HEATING

THE ECONOMY WAY!

NEW STEWART-WARNER-

WINKLER

OIL FURNACE

and NEW WINKLER LP

BURNER

Economy twins—this handsome,

compact, efficient new furnace

plus the Winkler LP (Low Pres-

sure) Burner can cut your fuel

bills as much as one half ...

while you enjoy real luxury heat-

ing. See it today!

PHONE TODAY HEATING SURVEY

Phone Fitchburg 3-6466

COAL & OIL

Fitchburg

HETI SAATAVANA

Käytettyjä koneita

Koneita vuokrataan

Kalkulaattoreja

Kirjanpito-koneita

SMITH BROTHERS

306 Summer St. DI 2-7876 Fitchburg, Mass

CHRISTIE and THOMSON

OF FITCHBURG, INC.

Autotarvikkeiden ja kaikenlaisten moottorikoneiden välittäjät.

Pitkinajaisella palveluksella olemme osoittaneet luotettavuutemme.

Puh. DI 3-3746 Lunenburg St., Fitchburg, Mass.

Leominsterin Hippie-ongelmasta keskusteltu

Noin parikymmentä pai- kallista liikemiesiä, kaupun- ginjohtaja Ralph W. Crossman, poliisipäällikkö Allan J. Gal- lagher ja kolme pappia oli ko- koonnut Leominsterin kau- punginvaltuuston huoneustoon viime maanantaina keskuste- lemaan siitä kiusasta minkä hip- piset aiheuttavat Commonilla ja Monument aukealla.

Poliisipäällikkö Gallagher kertoi että poliisien taholta on tehty kaikki mahdollinen jokai- sen henkilön pidättämiseksi kun rikkomuksia on tapahtunut. Mutta pidätyksiä ei voida suorittaa ellei poliisilla ole to- disteita rikkomuksista. Poliisi- päällikkö ehdotti liikemiehille että joka kerta kun he toteavat ikävyyskäsiä, joko myymäläissä tai niiden läheisyydessä ulko- puolella, he ilmoittaisivat asian poliisille.

Mutta Gallagher huomautti että liikemiesten on allekirjoi- tettava valituspaperi ja oltava valmiina tulemaan todistajiksi oikeuteen.

Koulukomitean jäsen Mrs. von Eigen sanoi että nuoret, jotka jo kouluissa kuuluvat ra- jatapauksiin, ajautuvat myös- kin hippiliikkeeseen. Ellei a- siaa saada kurin alle kaikki nuorosten työ menee hukkaan.

Keskustelukokous saialkuna kun kuusi hippinuurukaista pi- dätettiin viime perjantai-iltana Commonilla ja Monument puistossa sekä niistä valituk- sista joita kauppiat esittivät.

N. 50 hipiksi kutsuttua ve- telehti Commonin puiston pen- keillä perjantaina iltapäivällä, myöhemmin illalla poliisi pi- datti heistä kuusi.

Liikemiehet ovat valittaneet että hippien veitehtiminen puistossa vie heiltä asiakkaita koska ihmiset eivät tahdo käyt- tää pysäköintimaita.

KUOLLUT

MRS. LINDA E. KANTOLA, 79 v., Ashburnham Hill Rd. kuoli torstai-aamuna Ojan ho- tokodissa.

Hän oli syntynyt Saarijär- vellä, heinäk. 21 p. 1889, van- hemmat Eric ja Euphemia Toi- kanen. Asui Fitchburgissa 60 vuotta, piti useita vuosia ka- nalaa Ashburnham Hill Roadi- la, kuului Osuuskuntaan ja ka- levaisiin.

Lähinnä kaipaava kolme tytär- tä, Mrs. Mamie Lauricella, Mrs. Elvi Wilson ja Mrs. Ai- no Arsenault, 7 lastenlasta ja 4 lastenlastenlasta.

Muistotilaisuus pidetään lau- antaina Boskin hautauskappe- lissa (Ajasta ei ollut vielä tie- toa). Haudataan Forest Hilliin. Käyntitunnit perjantaina klo 3-4 ja 7-8.30 ip.

Rentoutukaa vero-ongelmista!



VEROT - VEROT - VEROT

Oletteko pulassa mistä saatte rahat verojen maksuun? Tuliko veronmaksu aika ennenkuin ehditte saada riittä- västi rahaa kokoon? Antakaa meidän ratkaista pulman- ne helpolla ja nopealla Verolainalla, hyvin edullisilla ehdoilla ... takaisinmaksuttavissa mukavilla kuukau- simaksuilla, joka sopii teidän budjetinne. Samalla tallette tennetuksi, jos myöhemmin tarvitsette lainaa. Mikä tahansa lieneekin finanssi-problemanne tulkaa- tapamaan Luottoyhdistyksen ystäväisiä virkailijoi- ta ja saamaan heiltä neuvoja ja apua!

VERRATKAA ALHAISTA 6% VUOTUISTA KORKOAMME

Saatte rahana	12 kk maksua	18 kk maksua	24 kk maksua	36 kk maksua
\$500	44.17	30.28	23.34	16.39
\$1,000	88.34	60.56	46.67	32.78
\$1500	132.50	90.84	70.00	49.17
Vaaim vuotuis korko	11.08%	11.37%	11.52%	11.68%

Henkivakuutus sisällytetty ilman lisämaksua.

Tulkaa tapaamaan Luottoyhdistyksen ystäväisiä virkailijaita

WORKERS' CREDIT UNION
48 Wallace Ave., Fitchburg
Phone 345-5300 or 342-9602